

சுதந்திரன்

SUTANTIRAN

194A, BANDARANAIKE MAWATTE, COLOMBO-12.

194 ஏ, பண்டாரநாயக்க மாவத்த, கொழும்பு-12.

புத்தகம் 15 | திருவள்ளூர் ஆண்டு 1991 புரட்டாதி திங்கள் 24-ம் நாள் (9-10-60) ஞாயிற்றுக்கிழமை ரபி.ஆகி 17 | இதழ் 19

மத்திய தந்திக் கந்தோரில்:

தமிழ்த் தந்தி அனுப்பப் பெயருக்கு ஆறு பேர்

இருந்து என்ன பயன்?

சிங்களத்திற்கு உள்ளதுபோல

முழுநேர ஊழியர் வேண்டும்

போக்குவரத்து அமைச்சரிடம்

எஸ். ஜே. வி. வற்புறுத்தல்

(சுதந்திரன் நிருபர்)

புதிய ஆபத்து

பகிரங்க சேவை கமிஷனில் சேவிவிரத்து!

அரசாங்க மொழி இலாபகாரிகள் விசேஷ ஆணையாளராகக் கூடுதலமை யாற்றும் திரு எஸ். ஜே. வி. செவிவிரத்துவை அப்பதவியிலிருந்து அகற்றி வேறொரு முக்கிய பதவிக்கு நியமிக்க அரசாங்கம் ஆலோசித்து வருவதாக அறியப்படுகிறது.

திரு செவிவிரத்து பகிரங்க சேவைக் கமிஷனில் ஒரு அக்கத்தவராக விளங்கும் நியமிக்கப்பட விருது (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

“மத்திய தந்திக் கந்தோரில் தமிழ்த் தந்தி வேலைகளுக்கு பெயருக்கு ஆறு பேரை வைத்திருந்து பயனில்லை. தனியாக இந்த வேலைகளுக்கென்று சிங்களத்திலுள்ள உள்ளதுபோல முழு நேர ஊழியர் ஒருவரை நியமிக்க வேண்டும்” என்று தமிழரசுத் தந்தித் திரு எஸ். ஜே. வி. செவ்வநாயகம் போக்குவரத்து அமைச்சரை வற்புறுத்தியிருக்கிறார்.

கடந்த மாதம் பாராளுமன்றத்தில் திரு எம். சிவ சிதம்பரம் கேட்ட கேள்வி ஒன்றுக்கு அளிக்கப்பட்ட பதிலில் மத்திய தந்திக் கந்தோரில் கொடுக்கப்படும் தமிழ்த் தந்திகளை உச்சரிப்பு அடிப்படையில் ஆங்கிலமாகவும், ஆங்கிலமான ஆங்கிலத்தில் வெளியூர்களிலிருந்து வரும் கந்திகளைத் தமிழாக்கவும் (To Encode and Decode) ஆறு தமிழ் ஊழியர்கள் உள்ளனர் என்று கூறப்பட்டது.

தந்திகள் தாமதம் இந்த ஆறு பேரும் தனியாக இந்த வேலை செய்வதில் என்றும் அவர்களுக்கு வேறு வேலைகளும் கொடுக்கப்படுவதால் தமிழ்த் தந்திகள் பல மணி நேரம் கவனிப்பாற்றுக் கந்தோரில் கிடக்க நேர்ந்ததாகவும் திரு செவ்வநாயகம் அமைச்சருக்குத் தாம் அனுப்பிய கடிதத்தில் தெரிவித்திருக்கிறார். அநேகமாக மாதம் 5 மணிக்குப் பின்னர் மத்திய தந்திக் கந்தோரில் கொடுக்கப்படும் தமிழ்த் தந்திகள் அதேத நாள் காலைவேலையே அனுப்பப்படுவதாகவும் அவர் புகார் கூறியிருக்கிறார்.

முழு நேர ஊழியர் வேண்டும்

குறிப்பாக மாதம் 5 மணிக்குப் பின்னர் நிலைமை படுமோசமாகிவிடுகிறது என்று தெரிவித்திருக்கும் திரு செவ்வநாயகம், இந்தச் சீர்தேட்டைத் தவிர்க்க ஒரு வழியும் கூறியிருக்கிறார். சிங்களத் தந்திகளைக் கவனிக்க உள்ளதுபோல தமிழ்த் தந்திகளைக் கவனிக்கவும் ஒரு முழு நேர தமிழ் ஊழியரைத் தனியாக நியமிக்க வேண்டும் என்று அவர் வற்புறுத்தியிருக்கிறார்.

கத்தர்கள் இளைப்பாறச் செய்யுமாறு, அதிகாரிகள் வற்புறுத்துவதற்கு இடம் கொடுக்கு மாகையால் அத்தகைய திட்டத்தை ஏற்க வேண்டும்.

(1) இப்பொழுதுள்ள தொழிற் சங்கங்களை தமிழ்த் உத்தியோகத்தர்களின் நீதியான வேண்டுகோளுக்கும், உரிமைகளுக்கும், போராடுமாறு, (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

சிங்களம் படிப்பதுமில்லை ஓய்வு பெறுவதுமில்லை

அரசாங்க தமிழ் ஊழியர்கள் கூடிச் செய்த முக்கிய முடிவு

(சுதந்திரன் நிருபர்)

கொழும்பில் உள்ள தமிழ் அரசாங்க ஊழியர்கள் அணிமையில் கூடித் தங்களை எதிர்நோக்கும் பிரச்சினைகளை பற்றி ஆராய்ந்துபோது தாம் சிங்களம் படிப்பதில்லை என்றும் சிங்களம் தெரியாத காரணத்தால் உத்தியோகத்திலிருந்து ஓய்வு பெறுவதில்லை என்றும் முடிவு செய்தார்கள்.

கூட்டம் நாவலர் கழகத்தில் நடைபெற்றது. தமிழ் அரசாங்க ஊழியர்களின் பிரதிநிதிகள் நூற்றுக்கணக்கான பேர் கலந்து கொண்டார்கள். 1-1-61 முதல் தனிச் சிங்களச் சட்டத்தை அரசாங்கம் தீவிரமாக அமுல்படுத்தப் போவதாக அறிவித்திருப்பதை முன்னிட்டு ஊழியர்கள் பின்வரும் முடிவுகளைச் செய்தார்கள்:—

- (1) எக்காரணிகளொன்றும் சிங்களத்தைப் படிப்பதில்லை என்ற கொள்கையை வலி இடுத்து சிறிதும் மாறுவதில்லை.
- (2) அரசாங்கம் தமிழ் உத்தியோகத்தர்களைச் சிவனம் மட்டும் சட்டம் பாதிக்காது என்று வாக்களித்திருப்பதால் அவ்வாக்குறுப்பை நிறைவேற்றுமாறு அரசாங்கத்தை வற்புறுத்தவதனை எக் அரசாங்கம் கொண்டும் உத்தியோகத்தர்களுக்கு இடம் வழங்க வேண்டும்.
- (3) தமிழ் உத்தியோகத்தர்களை ஓய்வு பெறத் தட்டத்தை அரசாங்கம் அமைத்தால், அத்திட்டம் தமிழ் உத்தியோகத்தர்களுக்கு உரிமைகளை வழங்க வேண்டும்.

திறம் சலவைக்கு

மீல்க் வைற் சோப்



மீல்க் வைற் சோப் தொழிற்சாலை

யாழ்ப்பாணம்

“வகுப்பு தொடங்குகிறோம் சிங்களம் படிக்கிறீர்களா?”

யாழ் கூட்டுறவு இன்ஸ்பெக்டருக்கு யாழ் கூட்டுறவு அதிகாரி கடிதம்

(சுதந்திரன் நிருபர்)

யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள தமிழ் அரசாங்க ஊழியர்கள் முலமே யாழ்ப்பாணத்திலும் சிங்களத்தைத் தனிக்கும் முயற்சியில் அரசாங்கம் தீவிரமாக ஈடுபட்டிருக்கிறது. யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள தமிழ் அரசாங்க ஊழியர்களுக்கும் சிங்களம் கற்பிக்கும் திட்டம் உருவாக்கப்பட்டுள்ளது. கூட்டுறவு ஆணையாளர், கூட்டுறவுப் பதிவு அதிகாரி ஆகியோரின் உத்தரவின் பேரில் யாழ்ப்பாணப் பகுதி உதவிக்கூட்டுறவு அபிவிருத்தி ஆணையாளர் பிரஸ்தாப இலாகாவிலுள்ள இன்ஸ்பெக்டர்களுக்கு அனுப்பியுள்ள கடிதம் இதனை வெட்டவெளிச்சமாக்குகிறது.

அனுப்பப்பட்ட கடிதத்தின் இலக்கம் B/JW/48. தேதி 22-9-60 அக்கடிதத்தில் கூறப்பட்டிருப்ப தாவது:—

“அரசாங்க சேவையில் புதிதாகச் சேர்ந்து யாழ்ப்பாணத்தில் சேவை புரிந்து கொண்டிருப்பவர்களுக்கும், படிக்க விரும்பும் ஏனையோருக்குமாக சிங்கள வகுப்புகள் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. யாழ்ப்பாண மஹாவித்தியாலயத்திலுள்ள ஜே. பி. வெருகமாத் என்பவர் வகுப்புகளை நடாத்துவார். இவ்வகுப்புகளில் 35ர உங்களுக்கு விருப்பமுண்டா என்பதை அறியும்படி கூட்டுறவு அபிவிருத்தி ஆணையாளரும் கூட்டுறவு பதிவு அதிகாரியும் என்னைப் பணத்துள்ளனர். தயவு செய்து எனக்கு இது பற்றி உடன் பதில் அனுப்பவும்.”

இக்கடிதம் கூட்டுறவு இன்ஸ்பெக்டர்களிடையே மட்டுமல்லாமல் அரசாங்க ஊழியர் மத்தியிலும் மிதந்த ஆத்திரத்தையும் வெறுப்பையும் உண்டு பண்ணியுள்ளது பல இன்ஸ்பெக்டர்கள் ஆத்திரம் காரணமாக கடிதம் கிடைத்ததற்குப் பதில் தானும் எழுதவில்லை என்று தெரி கிறது. கொழும்பில் கூடிய தமிழ் அரசாங்க ஊழியர் கைதாம் சிங்களம் படிப்பது மில்லை; ஓய்வு பெறுவது மில்லை என்று செய்த முடிவுக்கே இவர்களும் வருவார்கள் என்று தெரிகிறது.

சகலவித முலநோய் நிவாரணி

ரிச் லெட்ஸ்

ப்ளட் பியூரிபயர்

(RICHELET'S BLOOD PURIFIER)

இரத்த சுத்தி செய்து

- மூலம்
- வாதம்
- படை (ECZEMA)
- மாத விடாய்

கோளறுகள்




முதலானவைகளைக் குணப்படுத்துவதில் நிகரற்ற சஞ்சீவி இது. ஒரு போத்தல் முடிந்ததுமே மேலும் சாப்பிட்டு பூரண பலனை அடைய வேண்டும் என்ற ஆசையும் நம்பிக்கையும் தானாகவே ஏற்படும்.

எங்கும் கிடைக்கும்.

வெஸ்டன் ஏஜன்சீஸ்,

63, பேன்ஷால் வீதி, கொழும்பு.

(தொலை 2885)

என் தம்பி.. சிற்றினஞ் சேராதபடி

பாதுகாப்புடன் வளர்க்கப்பட்டவர்

வன்னியசிங்கம்

காலஞ்சென்ற அமரர் வன்னியசிங்கம் அவர்களைப் பற்றி அவருடைய மூத்த சகோதரியார் திருமதி இராஜ ராஜேஸ்வரி கணேசலிங்கம் “என் தம்பி வன்னியசிங்கத்தை உருவாக்கிய பரம்பரையும் சூழலும்” என்ற தலைப்பில் எழுதும் தொடர் கட்டுரையின் நான்காவது பகுதி இது.

[முற்றொட்டி]

சூழி குழவிப் பருவமுதல் யுக்த வயது வரை சிற்றினஞ் சேராதபடி பாதுகாப்புடன் வளர்க்கப்பட்டவர் வன்னியசிங்கம். குழந்தைகளாக இருக்கும் போதோ சிறுவர்களாக இருக்கும் போதோ எங்களில் எவரையும் வெளியே போய் ஒத்த பருவச் சிறுபிள்ளைகளோடு விளையாடத் தாய் தந்தையர் அனுமதிப்பதில்லை. விளையாட்டுகளும் அவர்கள் முன்னிலையில், அவர்கள் மேற்பார்வையில் நிகழ வாய்ப்பு இருந்தால் தான் உண்டு. பள்ளிக்கூடத்துக்குப் போகத் தொடங்கிய பிறகு கண்ட சிறுவரோடெல்லாம் விளையாடி அவர்களது அசங்கியப் பேச்சுக்களும் பழக்கங்களும் படிந்துவிட்ட கூடாது, அவர்களோடு வாதாடி ஏச்சுப்பட்டு அடிபட்டுப் பழக்கக் கூடாது என்பதற்காகவே பள்ளிக்கூடம் தொடங்கப் பத்து நிமிஷம்தானும் முந்திப் போய்ச் சேர விடமாட்டார் தாயார். பள்ளிக்கூடம் திறந்து ஆசிரியர்களும் எல்லை வந்து சேர்ந்த பிறகு சரியான நேரத்திற்கு எங்களை அனுப்பினால் நாங்கள் நேரே வகுப்பினுள் நுழைந்து ஆசிரியர் மேற்பார்வையிலேயே இருக்க முடியும் என்று அப்படி அனுப்புவார்.

வழியில் விளையாடினால் அடி கிடைக்கும்

நேரே வகுப்பிலேயே போய் இருக்க வேண்டும் என்ற எங்களுக்குக் கட்டுப்பாடு. மனி அடிக்கவில்லை என்று வெளியே தாமதிக்கக் கூடாது. வெளியே தாமதித்ததாக, வேறு பிள்ளைகளோடு விளையாடினதாக எப்படியோ பெற்றோர் அறிந்தால் அடிகிடைக்கும்; அறியாமல் தப்பினதும் கிடையாது. பாதி நாள் இரண்டு நிமிஷம் முந்துவதற்குப்பதில் இரண்டு நிமிஷம் பிந்திப் பாடசாலைக்குப் போய் ஆசிரியரின் கண்டிப்புக்கு ஆளாகவும் நேரும். பள்ளிக்கூடம் விட்டதும் தாமதிக்காமல் உடனே விட்டுக் குத்திரும்ப வேண்டியது தான். வழியில் யாருடனும் பேசுவோ விளையாடவோ வேறு இடங்களுக்குப் போகவோ கூடாது.

அசங்கியப் பேச்சு கரூர் கண்டிப்பு மிக அதிகம், என்னதான் கண்டிப்பானால்

டின குதிரை போல் நேரே பள்ளிக்கு போய் வகுப்பில் படித்துவிட்டுத் திரும்பினாலும் இடை நேரத்திலும் வழியிலும் உடன் மாணவரிற் சிலர் தம்முள் சண்டையிட்டு ஒருவரை ஒருவர் அசங்கியமாக ஏசுவது காதில் விழும். புதிய ஒரு சொல் என்று பொறுக்கிக் கொண்டு போய் விட்டால் சொல்லி அடி தின்போம். ஏவற் சுற்றத்தாரும் பலர் அசங்கிய வார்த்தைகளை உபயோகிக்கும் பழக்கம் உள்ளவராயிருப்பர். அவர்களையும் குழந்தைகள் முன்னென அசங்கியப் பேச்சு என்று ஓயாது கண்டித்துப் பிள்ளைகள் காதில் விழுப்படி அசங்கியப் பேச்சுகள் பேசாதபடி பார்த்துக் கொள்வார் தாயார். குடிசாரன் எவனாவது தெருவில் அசங்கியமாகப் பிதற்றுவான். தந்தையார் தம் வேலைவிலோ தமிழ் இலக்கியத்திலோ சரித்திர ஆராய்ச்சியிலோ முழுதி இருப்பார். அப்படி முழுதி இருக்கும் போது சுற்றிலும் நடக்கும் செய்தி எதுவும் அவர் கவனத்திற்கு எட்டாது.

“இவருக்கு இலக்கிய விஷயமாகக் கைவந்திருக்கும் மனோலயம் சிவத்தியானத்தில் எனக்குக் கைவந்தால் நான் உயர்ந்து போவேனோ” என்று எங்கள் மூத்த மாமனார் வேடிக்கையாகக் கூறுவார்.

கோட்டில் பேசிப் பார்ப்போம்

குடிசாரன் பேச்சு தந்தையார் காதில் விழாது. “குழந்தை குஞ்சு இருக்கும் இடத்தில் இவன் என்ன இப்படி அசங்கியமாகப் பிதற்றுவது? போய்ப் பிதற்றுவதற்கு வேறு இடம் தேடிக்கொள்ளும் படி தார்த்தங்கள்” என்று தாயார்தான் அவர் சிந்தனையைக் கலைத்து கைப்பிரம்பும் ஒன்று எடுத்துக் கொடுத்துத் தந்தையாரை அனுப்புவார். தன்னிலும் எல்லா விதத்திலும் உயர்ந்தவர் என்று பிரக்கிராசியாரிடம் எப்போதும் கொண்டிருந்த மதிப்பு குடிசாரனை குடிவெறியிலும் ஓரளவு பணிந்து பேசிக் செய்யும். ஆங்காரம் மிகுந்தவன் எவனாவது சில சமயம் “தெரு பொது இடம்” என்று நியாயம் பேசிப்பார்ப்பான். “அசங்கியப் பேச்சுக்குப் பொது இடம் வேறு? இந்த

நியாயத்தைக் கோட்டில் பேசிப்பார்போம்” என்ற சவால் காதில் விழுந்ததும், வழக்கு என்று போனால் பிரக்கிராசியாருக்குச் செலவு இல்லை, தான் கணிசமான தொகை செலவு செய்ய நேரும் என்ற எண்ணம் குடிவெறியினிடையிலும் தோன்றி வெறியைத் தணித்துவிடும்; பணிந்து போய்விடுவான். கல்வியறிவு இல்லாதவரானாலும் தாயாரே காலையும் மாலை யும் பிள்ளைகளை குறித்த அளவு நேரம் படிக்க வேண்டும் என்று

திருமதி இராஜ ராஜேஸ்வரி கணேசலிங்கம் B. A (Hons), (Lond), M. Litt

கண்டிப்பாக உட்கார வைப்பது வழக்கம் தந்தையார் வேறு விஷயத்தில் பிள்ளைகளின் படிப்பை ஊக்குவார். பள்ளிப் பாடங்களை நன்றாக படித்து நல்ல புள்ளி வாங்குவதற்கு பரிசு என்று சில சமயம் ஏற்படுத்துவார்.



தேவாரம் நீதிச் செய்யுட்கள் ஆதிபவற்றை மனனஞ் செய்தல் போன்ற, பணிப்பாடங்கட்குப் புறமபான படிப்புக்குப் பரிசு ஏற்படுத்தவதம் உண்டு. பரிசும் பல விறப்பும், சில வேளைகளில் வறலும் பிறப்பு அல்லது உதப்பொங்கல் பண்டிகைக்குச் சில நாட்கள் இருக்கும் போதே உயதுக் கேற்றபடி மனன பாக்கத்தை வகுத்துக் கொடுத்துப் பண்டிகைக்கு முதல் நாள் பரிட்சித்துப் பண்டிகைக்காக வாங்கும் பட்டாசு முதலியவற்றையே பரிசாக வழங்கி இருமாங்காய்களை ஒரு கல்லால் விழ்த்துவார் தந்தையார். அலுப்புத் தட்டாதபடி முறைக்கு முறை சாதனை விஷயமும் மாறும்; பரிசும் மாறும். ஒரு முறை பண்டிகைக்கு வாங்கிய பட்டாசு பரிசு என்றால் இன்னொரு முறை யாராவது கையுறையாக வழங்கிய தோடம்பழமோ அப்பிள் பழமோ பரிசு. நாயு பிள்ளைகளில் எவருக்கும் பரிசு இல்லாமற் போகாது. பித்தி நிற்பவருக்கு எப்படியாவா ஊக்கமளித்துப் படிக்கச் செய்து பரிசு பெறுதற்குக் குறியாக வைத்த தகுதி அடையும்படி பார்த்துக்

கொள்வார்கள். சிலவேளைகளில், பருவ பரிட்சையில் நல்ல புள்ளி பெற்றவரையே மாவிட்டபுரம் கந்தகவாமி கோவில் திருவிழாவுக்கு அழைத்துப் போவது என்று அதையே ஒரு பரிசாகக் கிவிடுவார் தந்தையார்.

பரிசுத் திட்டம்

படிப்பில் தரம் குறைந்தால் படிக்காதவர்களைக் கண்டித்தும் தண்டித்தும் படிக்க வைப்பது தாயாரின் பொறுப்பு. படிப்பின் தரம் உயர்ந்தால்—உயர்வதற்கென்று—பரிசுகள் அளித்து ஊக்குவிப்பது தந்தையார் பொறுப்பு. விட்டில் தாயாரும்—மாபண்டாரும்—பள்ளியில் ஆசிரியரும் பிள்ளைகளைக் கண்டித்தோ தண்டித்தோ திருத்துவதைப் பூரணமாக ஆமோதித்தாலும் தான் கண்டிப்போ தண்டிப்போ வழங்குவதென்றால் தந்தையாருக்குப் பிடிக்காது; அவர் அவைகளை வழங்கியதே இல்லை. பரிசளித்தல் சந்தோஷகரமானது; பிடிக்கும்; அதையே தன் பங்குக்கு வைத்துக் கொள்ளுவார்.

சாங்கோ பாஞ்சா

வன்னியசிங்கத்தின் ஆங்கில வாசக புத்தகத்தில்—முன்றும் படிவ புத்தகம் என்று நினைவு—இருந்த சாங்கோ பாஞ்சா (Sancho Panza) கதை யொன்றை ஆங்கிலத்தில் சம்பாஷணை ரூபத்தில் அமைக்கும்படி எங்களைத் தூண்டி, அதை நாடகமாக நடக்கும் ஆவலை மூட்டி, சிறந்த நடிகருக்கு ஒரு பரிசும் தருவதாகக் கூறினார் தந்தையார். கதை இது தான்: நண்பனிடம் கடன் வாங்கிய பணத்தை அபகரித்தக்கொண்டு கடனைத் திரும்பும்படி அவன் கேட்கத் தான் முன்னமே கடனைத் திரும்பிவிட்டதாகக் கூறிவிடுகிறான் ஒரு மோசக்காரன். நண்பன் நீதி மன்றத்தில் முறையிடு செய்து கடனைத் திரும்பியிற்று என்ற பதிலையே திரும்பவும் பெறுகிறான். நீதிபதி முன்விலையில் சத்தியம் செய்யும்படி முறையிட்டானி எதிரியைக் கேட்கிறான். சம்மதித்த எதிரி “இந்தக் கைத்தடியைச் சற்று வைத்துக் கொள்; சத்தியம் செய்து விட்டு வாங்கிக் கொள்கிறேன்” என்று முறையிட்டானியிடம் கொடுத்து விட்டு, “நான் முறையிட்டானி கடன் கொடுத்த பணம் முழுவதும் அவனிடம் திருப்பிக் கொடுத்து விட்டேன்” என்று சத்தியம் செய்துவிட்டுக் கைத்தடியைப் பரபரப்புடன் திருப்பி வாங்கிக்கொண்டு விட்டுக் குப்போக விரைகிறான். நீதிபதி சாங்கோ அவனைத் திருப்பி அழைப்பித்துக்

கைத் தடியை வாங்கிக் கையில் தூக்கிப் பார்த்து விட்டு, முறையிட்டானியிடம் அதைக் கொடுத்து, “உன் பணம் உன்னிடம் வந்துவிட்டது. நீ கொண்டு போ” என்கிறார். முறையிட்டானி ஒன்றும் புரியாத வரையில், “இந்தப் பிரம்பு நான் கொடுத்த பத்துப் பவுனுக்கு எடு என்கிறீர்களா?” என்று கேட்கிறான். “ஏன் ஈடாகாது?” என்று கேட்டுப் பிரம்பை நீதிபதி முறிக்க அதனுள்ளிருந்து பத்துப்பவுனும் வெகவென்று கீழே விழுகின்றன சம்பயோர் அதிசயிக்கின்றனர். “சத்தியம் செய்யும் போது எதிரியை அவதானித்துப் பொய் சத்தியம் செய்யவில்லை என்று தெரிந்து கொண்டேன். அப்படியானால் இந்த வழக்கின் மர்மம் தான் என்ன என்று தான் சிந்திக்கையிலேயே, எதிரிகைத்தடியை முறையிட்டானியிடமிருந்து பறிக்காத குறையாகப் பரபரப்புடன் வாங்கிக் கொள்வதை அவதானித்தேன். ஏன் இவ்வளவு அவசரம்? சாதாரணக் கைத்தடிதானே! ஒரு புறம் வைத்து விட்டுக் கூடச் சத்தியம் செய்திருக்கலாம். முறையிட்டானியிடம் கொடுப்பானேன்? முறையிட்டானியிடம் பிரம்பு இருப்பதை விரும்பாமல் அவசரமாகத் திருப்பி வாங்குபவன் முதலிலேயே இன்னொருவரிடம் கொடுத்திருக்கலாம்! பிரம்பைக் கொடுத்துவிட்டுத் தான் பணம் கொடுத்துவிட்டேன் என்று சத்தியம் செய்தான், பிரம்பில்தான் மர்மம் அடங்கியிருக்கிறது என்று ஊகித்து எதிரியைத் திருப்பி அழைத்துப் பிரம்பை வாங்கிப் பார்த்தேன். பிரம்பின் கணம், எண்ணகம் சரி என்று உறுதிப்படுத்தியது” என்று நீதிபதி விளக்குகிறார்.

நடித்தோம் ஆங்கில நாடகம்

இக் கதையில் நடிப்புக்கு அதிகம் இடம் இல்லை. ஆங்கில உச்சரிப்பும் பேசும் முறையும் தான் மதிப்பிடுவதற்குரிய அம்சங்கள். நண்பர் பேசி நடிப்பவருக்குப் பரிசு கிடைக்கும். வன்னியசிங்கம் முறையிட்டானியாகவும் நான் எதிரியாகவும் நடித்தோம். தந்தையார் நீதிபதியாக நாடகத்தில் பங்குபற்றினார். இளைய பிள்ளைகளுக்கும் ஏதோ சிறு பாக்கங்கள் சிறுஷ்டித்து அவர்களையும் நாடகத்துக்கு ‘புறம்பு’ என்று இல்லாமல் சேர்க்க வகை செய்து கொண்டார். அவர்கள் பங்கு பற்றுவதற்கே பரிசு, மூத்த பிள்ளைகளை இருவரிடையேதான் போட்டி. போட்டிக்கும் தந்தையாரே நீதிபதி. இப்போது ஒவ்வொரு பள்ளியிலும் வகுப்பில் முன்னேற்பாடு எதுவும் இன்றி பாட விஷயத்தை நாடகமாக்கி நடக்கும் சிறு நிகழ்ச்சியை ஒத்ததுதான் எமது “நாடகம்.” வேஷம், பின்னணி ஒன்றும் வேண்டாத கதை. கைத்தடி மட்டும் தயார் செய்தோம். அக்காலத்தில் வழங்கிய பத்துச் சத நாணயம் உள்பேசுக் கூடிய பெரிய துவாரம் செய்யக் கூடிய முன் முருக்கக் குழாய் தேடி எடுத்து அதனுள் இருந்த ஜவ்வு முழுதும் வெளியேற்றிவிட்டு, தாயாரிடம் பத்துப் பத்துச் சத நாணயங்கள் கடன் வாங்கி அதனுள் புகுத்தி, தேயிலை சுற்றும் சயத்தால் பூன்போட்டு

தபாற் தந்தி தலைவர் நியமனம் பரிட்சை ஜனவரி 1961.

இப்போட்டிப் பரிட்சையில் ஒரே முறையில் சித்திபெற்று அரசாங்க சேவையில் சேர வேண்டுமானால், எமது பரிட்சைத் துணை நூல்களை வாங்கிப் படியுங்கள். பரிட்சைக்கு வரக்கூடிய வினா விடைகளை மட்டுமன்றி, பரிட்சைக்கு எப்படி விடை எழுத வேண்டும் என்னும் விளக்கவுரைகளையும் கொண்டன.

- தமிழ்ப் பாஷை
- பொது விவேகம்
- சரித்திரம்
- ஆங்கிலம்
- எண் கணிதம்
- பூமிசாஸ்திரம்
- பொது அறிவு
- 101 நவீன விபாசங்கள்

ஒவ்வொரு புத்தக விலை ரூபா 5-00. தபாற் செலவு 35 சதம். வி.பி.பி. கிடையாது.

இலாச விபரங்கட்கு:- அறல்ஸ் ஹோல், 723, மருதான, கொழும்பு. Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

தமிழியக்கம்

"தேசமெல்லாம் தமிழியக்கம் செழிக்கச் செய்வோம்"

அக் டோபர் 13 முதல் தமிழியக்க வாரம் கொண்டாடுவோம்

ஏறக்குறைய பத்து மாதங்களின் பின் மீண்டும் தமிழியக்கத்தைப் பற்றித் தமிழ் மக்களுக்கு எடுத்துரைக்க வேண்டிய நெருக்கடி இப்பொழுது உண்டாகியிருக்கிறது "சின்களம் மட்டுமே" எனும் சட்டம் ஆக்கப் படுதற்கு முன்பே தமிழுக்கு வேண்டிய இடத்தைக் கொடுக்கவும் தமிழ் மக்கள் தன்மானத்தோடு வாழுவதற்கு வழிவகுக்கவும் "எக்லாம் தமிழில்" என்னும் இயக்கத்தைச் சில அன்பர்கள் தொடக்கிப் பரப்பி வந்தார்கள். "சின்களம் மட்டுமே" எனும் சட்டம் ஆக்கப்பட்டவுடன் இந்நாட்டில் தமிழுக்கு இருந்த சமவுரிமை பறிக்கப்பட்டது. அரசாங்கம் தமிழரிமைகளைப் பறித்தாலும் தமிழ் மக்கள் தம் வாழ்வின் துறையனைத்திலும் தமிழுக்கு முதன்மை கொடுத்தால் இவங்கையிலே தமிழ் தலைநிர்ந்துவாழும். இந்த நிலைமையை உண்டாக்குதற்குத் "தமிழியக்கத்தை எங்கும் பரப்புவோம்" என்று தமிழுக்கு நிகழ்ந்த பேரிடரை உணர்ந்தவர்கள் குரலெழுப்பினர். இந்த வரிசையில் முன்பேயே யாய் நின்று உழைத்தவர்கள் அமரர் கோப்பாய்க் கோமான் வன்னியசிகழும் மட்டக்களப்பு பராமுமன்ற உறுப்பினர் திரு. செ. இராசதுரைமேயாவர்.

கூட நாடோறும் காண்கின்றோம். இன்னும் என்பது நாட்களில் இந்த நாட்டில் சிங்களம் எல்லா அரசாங்க அலுவலகங்களிலும் இடம் பெற்றுவிடும். இந்த அலுவலகங்களிலே தமிழும் வாழ வேண்டுமெனின் தமிழ் மக்கள் எல்லாரையும் எல்லா அலுவல்களையும் தமிழிலேயே செய்யுமாறு செய்தல் வேண்டும்.

தமிழியக்க வாரம் கொண்டாடுக

தமிழுக்கு ஏற்பட்டுள்ள நெருக்கடையைத் தமிழ் மக்களுக்கு உணர்த்துவதற்கும் உடனே அரசாங்கத்தோடும் வியாபார நிலையங்களோடும் பிறவற்றோடும் தமிழிலே தொடர்புகொள்ளச் செய்தற்கும் சென்ற ஆண்டிற் போல இவ்வாண்டும் தமிழியக்க வாரத்தை எக்லாம் அன்பர்களிலும் கொண்டாடுமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம்.

தமிழியக்க வாரத்தை அக் டோபர் 13-ந் தேதி வியாழக்கிழமை தொடக்கம் கொண்டாடுமாறு யாழ்நகர மேயர் திரு. காசிப்பிள்ளை உருக்கமானதோர் வேண்டுகோள் விடுத்திருக்கிறார். அக் டோபர் 13-ந் தேதி தான் அமரர் வன்னியசிகழ் கத்தின் பிறந்த நாள் என

வும் அவர் கட்டிக்காட்டியுள்ளார். எனவே அக் டோபர் 13-ம் தேதி தொடக்கம் தமிழியக்க வாரத்தைத் தமிழர்கள் எல்லோரும் கொண்டாடுவோம். அக் டோபர் 21-ம் தேதிக்குப் பின்னர் அரசாங்கத்தோடும் வியாபார நிலையங்கள் முதலியவற்றோடும் தமிழிலே தொடர்பு கொள்ளாத தமிழர் இந்நாட்டில்லை எனும் நிலைமையை ஆக்குவோம். ஏம்மோடு ஒத்துழைக்கும் மாறு அரசியற் கட்சிகளையும். தமிழ்ச் சங்கங்களையும். தமிழ்ச் கல்வி நிலையங்களையும் சன சமூக நிலையங்களையும் சன சமூக நிலையங்கள் போன்றவற்றையும் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம்.

தொண்டர்கள் தேவை

தமிழியக்கத்தை மேலும் வலுப்படுத்துதற்கு இன்னும் ஆயிரக்கணக்கான தொண்டர்களின் சேவை தேவைப்படுகிறது. முன்னர் சேராதவர்களை உடனே சந்தித்துக் கொள்ளவும் அட்டை வாரங்கித் தங்கள் பெயர், முகவரி, தொழில், வயது முதலியவற்றை எழுதிக்கொடுப்பாமிட்டுத் தமிழியக்கம், மே/பா சுதந்திரன், த. பெ. 1183, கொழும்பு என்று முகவரிக்கு அனுப்புவோம் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம்.

கொங்கோ:

இராணுவத்தில் கலகம்

ஏன், எப்படிப் பிறந்தது?

(2)

கொங்காவின் செல்வத்தைக் கொட்டிக்கொடுத்துவந்த வைரக் கரங்க்கக் கொடும் கவனிச்சு ஆட்களில்லாது கிரழிசின்றன; ஆட்கள், உறபத்தி நிலையங்கள் எல்லாம் ஒடாபல் உறபத்தி துருப்பிக்கின்றன; ரப்பர் கோப்பித் தோட்டங்கள் கூலியாட்

கனோ, நிர்வாகிகளோ இல்லாது பாழடைகின்றன; பயிர்களில் தொற்று நோய்கள் பரவிக் கோப்பித் தோட்டங்கள் அழிகின்றன செய்வம் சிதைகிறது. பொத்திபக்

செ. குமாரசாமி

தரைமார்கள் கலகத்துடன் தாய்காட்டிற்கு ஒடி விட்டார்கள். சம்பளம் கொடுக்க ஆட்களில்லாததால் கூலியாட்கள் வேலைக்குப் போவதில்லை.

தபால் தந்தி நிலையங்கள், ரயில், பஸ் போக்குவரத்து முதற்கு ஸ்தம்பிதம். சகாதார வசதிகள் அனைத்தும் சீர்குலைந்து விட்டன. தொற்று நோய்கள் மக்களைப் பவிவாங்குகின்றன. வைத்திய உதவிக்கு ஆல்பத்திரிகள் இல்லை. பெல்லிய டாக்டர்கள், ஊழியர்கள் அனைவரும் ஒடி விட்டார்கள். பொலீஸ் நிலையங்களில் பொலீஸார் இல்லை. சட்டம், ஒழுங்கு, அமைதி எதுவும் இல்லை. எல்லாம் ஸ்தம்பிதம். எந்த நேரமும் பீதியும் உபமும். உலகம் அனைத்தும் அனாதாபத்திற் குரியவர்கள் கொங்கோ மக்கள்!

இராணுவத்தில் கலகம்

இந்த நிலைமையைச் சீர்படுத்தியிருக்கலாம் இராணுவத்தில் கலகம் பிறந்தது. அபக்தி வர்க்கடிய சஞ்சியும் மறைந்தது.

உயர் பதவிக்கு வந்த பின்வரும் தமிழ் வளர்க்கும் தீர் கா. பொ. இ. பண்டிதர் இரத்தினம் பாராட்டு விழாவில் வி. ஏ. கந்தையா எம். பி.

தீர் கா. பொ. இ. பண்டிதர் இரத்தினம் பாராட்டு விழாவில் உயர் பதவிக்கு வந்த பின்வரும் தமிழ் வளர்க்கும் தீர் கா. பொ. இ. பண்டிதர் இரத்தினம் பாராட்டு விழாவில் வி. ஏ. கந்தையா எம். பி.

அணிமையில் மாஸ்கோவில் நடந்த கிழை நாட்டியல் ஆராய்ச்சிப் புலவர்களின் 25-வது உலக மாநாட்டில் பண்டிதர் கா. பொ. இரத்தினம் கலந்துகொண்டு திரும்பியதற்காக அவரைப் பாராட்டுமுகம் கக்கூட்டம் ஒன்று வேண்டி கிழக்கு வாலிபர் முன்னேற்றச் சங்கக் கொழும்புக் கிளையின் ஆதரவில் கடந்த வாரம் கொழும்பு விவகாரந்த சபை மண்டபத்தில் சேர் கந்தையா வைத்தியநாதன் தலைமையில் கூட்டப்பட்டது. அக்கூட்டத்தில் பேசுகையில் திரு வி. ஏ. கந்தையா 3 மற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

மட்டக்களப்பு முதலாவது எம் பி திரு செ. இராசதுரை பேசுகையில், "அரசிடல்வாதிகளுள் தமிழுக்கெனத் தனி இயக்கம் கண்டு திறம்படத் தமிழ் வளர்த்த பெருமை சோப்பாய்க் கோமான் அமரர் கு. வன்னியசிகழ்க்கையே சாரும். அரசியல்வாதிகள் அல்லாதாரைப் பொறுத்தவரையில் அந்தப் பெருமைக்கு உரியவர் பண்டிதர் கா. பொ. இரத்தினம் ஆவர்" என்றார்.

"பண்டிதர் இரத்தினம் எதிரிகளை போட்டியாளரால் தாக்கத்தக்களாலும் பெரியவராக, புகழுக்கு உரியவராக சூக்கப்பட்ட ஒரு

வர்" என்று திரு எஸ். டி. சிவநாயகம் பாராட்டியுப் பேசினார்.

திருவாளர்கள் செ. பொன்னையா கே. எஸ். கடராசா. கி. லக்ஷ்மணசூர், வ. நடராசா, கோ. சூழ்வாப்பிள்ளை, எஸ். தொண்டமான். டி. எம். பி. முகமது ஜலால் எஸ். எம். கமால்தீன், பேராசிரியர் க. சின்னத்தம்பி, வித்துவான் இ. சி. சோதிநாதன் ஆகியவரும் பேசினார்கள்.

"திண்டிவனம் ஒழிப்புக்கு விதிட்டவர் கு. வ."

அசில இலங்கை அருந்தியர் சங்கத்தின் ஆதரவில் கடந்த 17-9-60-ல் அமரர் கு. வன்னியசிகழ்க்கத்தின் நினைவு நாள் கூட்டம் தலைவர் திரு எம். வேலாயுதம் தலைமையில் பணி மனையில் நடைபெற்றது.

தலைவர் தமது தலைமை யுரையில் 1955-ல் அ. இ. ச. சங்க திருகோணமலை சிங்களாழ்த்தப்பட்ட மக்களின் சார்பாக தமிழாகத் தலைவர் கட்டு கோணேசர் மனையில் சம்பந்தி போசன மணிப்படி தந்த ஏற்பாடு செய்யப்பட்ட கேட்டுக்கொண்டது. அவ்வேண்டுகோளில் படி சம்பந்தி போசனத்தில் தமிழை சூக் தலைவர்களும் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களும் கலந்து கொண்டனர். சம்பந்தி போசனமானது இலங்கையில் திண்டிவனம் ஒழிப்புப் போராட்டத்திலே மொலய சாதனயாகும் என்று கூறினார்.

அதன்பின் பொதுச் செயலாளர் திரு. ஏ. பி. எஸ். பேசுகையில் இந்நாட்டின் தமிழர் வரலாற்றில் ஒரு புது அத்தியாயத்தை சிறித்தலைவா வன்னியசிகழ்க்கம். அவரின அரும் பெரும் சாதனையால், வட-தீழ்-மலை நாடு எங்கிற தர்க்க வாதம் மறைந்தது. தமிழர் தம் ஒற்றுமை நிலையாகியது என்று கூறினார்.

கேலோயா நகர சுத்தித் தொழிலாளர் சங்கக் காரியதரிசி திரு எஸ். இளங்கோ, அம்பாரைகிளக்காரியதரிசி திரு. எம். சண்முகம், திருவாளர் சளான எஸ். அழகிறவன், எம். எஸ். அருள், ஆகியவர்கள் மாஸ்கோவில் அரும் பெரும் சாதனையை நினைவுறுத்திப் பேசியபின் இளைச்ச செயலாளர் திரு கே. எம். இராஜாவின தன்றியுரையுடன் கூட்டம் முடிவடைந்தது.

ஏன் கலகம் பிறந்தது?

ஆனால் இக்காரணம் ஒரு சாட்டாகிய இருக்க முடியும். நீண்டகாலமாக கொங்கோ இராணுவத்திலுள்ள உயர் தர அபகரிசன் பொலீயர்கள். தமனை ஏதோ தங்க மாஸ்கோவில் உயர் வைத்திருந்தவர்கள். இன்னும் சாதாரண சிப்பாய்களின் வெறுப்பிற்கு இலக்காகியிருந்தவர்கள். சுதந்திரம் சிடைத்ததும் இந்த மேலதிகாரிகள் உடனே நீக்குப்படியும், அவர்களுக்குப் பதிலாக கொங்கோ வீரர்களின் நினைவுக்கும்படியும் சிப்பாய்கள் கோரினார்கள். லுமுப்பாவின் அரசியற் செயலாக்கிற்கு ஏதிராகச் சாதிக்க முடியாத கோபத்தை பிடித்து மேலதிகாரிகளுக்கு எதிராகத் திருப்பினார்கள். கலகம் பிறந்தது.

தமிழரசுக் கட்சியில் சேர மலைநாட்டுத் தமிழர் அவா நூற்றுக்கணக்கானோர் விண்ணப்பித்துள்ளனர்

தமிழரசையும் அதன் தோன்றல்களையும் ஏற்றுத் தமிழரசுக் கட்சியில் அங்கத்தவர்களாகச் சேர அநேக மலைநாட்டுத் தமிழர்கள் விருப்புகிறார்கள்.

சமீபத்தில் மலைநாட்டுத் தமிழர் தூதுக் குழுவுடி யொன்று தமிழரசுத் தந்தையைப் பேட்டி கண்டு மலை நாட்டில் கட்சிக் கிளைகளை ஸ்தாபிக்கும்படி வேண்டுகோள் தந்தன. தந்தை ஐந்தாயசக் காங்கிரஸ் ஸ்தாபனம் மலை நாட்டில் இயங்கி வருவதாகவும் அந்த ஸ்தாபனத்தின் வேலைத் திட்டங்களுக்கு உதவி கொடுக்க

கூடிய முறையில் தமிழரசுக் கிளைகளை நிறுவ தற்பொழுது உத்தேசமிக்கலையெனவும் கூறினர்.

பின்னர் அத்துதுகோஷ்டி தமிழரசுக் கட்சி கொழும்புக் கிளையில் அங்கத்தவராகச் சேர விருப்பம் தெரிவித்தது.

தமிழரசுத் தந்தை அவர்களின் கோரிக்கையை ஏற்றுக்கொண்டார். தற்பொழுது நூற்றுக்கணக்கான மலைநாட்டுத் தமிழர்கள் தமிழரசுக் கட்சியில் சேர கொழும்புக் கிளையில் கோஷ்டி விண்ணப்பம் அனுப்பியுள்ளனர்.

தமிழ்ப் பல்கலைக்கழகம் நமது காலத்தில்

நிச்சயம் வந்தே தீரும்

தமிழருக்கு மட்டுமல்ல, அது நாட்டுக்கே புகழ் தேடித்தரும்

இந்த நல்ல முயற்சியில் இதுவரை நாம் சாதித்ததும் இனிச் செய்ய வேண்டியதும்

[பேராசிரியர் அ. சின்னத்தம்பி]
[F.R.C.S. (Ed.); F.R.C.S. (Eng.); F.R.C.O.G. (Gt. Br.)]

நாளுக்கு வருஷங்களுக்கு முன்னர் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு ஒரு பல் கலைக் கழகத்தை உதாரிப்போம் என்று உறுதி அளித்தோம்.

அந்த உறுதி தமிழ் பேசும் மக்களின் இதய ஒலி தங்கள் மொழி, பண்பாடு, வாழ்க்கைமுறை ஆகியன படிப்படியாக நடிக்கப்படுகின்றன என்பதை உணர்ந்த மக்களின் ஆத்மார்த்த ஒலி.

இரண்ட காலம் நம்மை எதிர்நோக்கி யிருக்கிறது என்பதையும் அழிவு அன்மிய வருகிறது என்பதையும் காணக்கூடியதாக இருந்தது. இப்படியான நிலைமையிலிருந்து நம்மை நாமே காடபாற்றிக் கொள்ளா விட்டால் நமது மொழி, பண்பாடு, வாழ்க்கைமுறை—இவற்றைப் பாதுகாப்பதும், இந்நாட்டின் கலாசாரத்திலோ அன்றி உலக நாகரீகத்திலோ நம் சாயலைப் பதிப்பதும் முடியாத காரியம் என்பதை உணர்ந்தோம்.

எப்க்கென ஒரு இடம்

எனவே எங்களுக்கு என்ன ஒரு இடத்தை ஏற்படுத்திக் கொள்ள விழைந்தோம். நாம் நமது உயர் போக்கில் சுதந்திரமாகச் சிந்திக்கவும், எங்கள் பிரச்சினைகளை எங்கள் குழந்தையின் அலகில் ஆராயவும் வசதியான தோர் இடத்தை நமக்கு உண்டாக்கிக் கொள்ள முனைந்தோம். இந்த இடத்தில் மாறுபட்ட நாகரீகமுடைய வரின் தலையிடு முட்டுக்கடையாக வந்து குறுக்கே நிற்பதை நாம் விருப்ப வில்லை. தமிழ் பேசும் மக்களின் கல்வி, வீட்டுவாசல், கலாசார தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்யச் சுதந்திரமாகச் செயலாற்றக்கூடிய ஒரு இடத்தையே நாம் நாடினோம்.

இதன் விளைவு—

திருமலையில் அடிக்கல்

திருகோணமலையில் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்துக்கு அடிக்கல் நாட்டியோம். அதனை எதிர்ப்பு இருந்தாலும், உறுதியான உள்ளத்தோடும், எடுத்தகருமத்தால் சிரத்தையோடும் ஒற்றமையாக நின்று செயலாற்றும் மக்கள் வெற்றியே காண்பார்கள். தமிழ் பல்கலைக் கழகத்துக்கு அடிக்கல் நாட்டியது இந்த உண்மையை எடுத்துக் காட்டியது.

அடிக்கல் நாட்டி நான்கு வருடங்கள் கடந்து விட்டன. இந்தக் கட்டத்தில் நமது பயணத்தை நிறுத்தி கடந்த காலத்தை எண்ணிப் பார்த்து, நமது நிலை என்ன, இனி என்ன செய்யலாம் என்பது பற்றி எல்லாம் சிந்திக்க வேண்டும்.

பேராசிரியர் மயில்வாகனம்

முதல் முன்று வருடங்களும் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்துக்கு ஒரு கட்டுவதில் கழிந்தன. இது முக்கியமான காலம். இந்தக் காலத்தில் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கத் தலைவர் பேராசிரியர் அ. வி. மயில்வாகனம் மட்டும் முன்னின்று திறமையாக வழி நடத்தியிராவிட்டால் அடிக்கல் நாட்டுவது சாத்தியப்பட்டிருக்காது. பேராசிரியர் மயில்வாகனம் எடுத்த கருமத்தில் தெளிவு கொண்டவராய் அதைத் தொடுத்த முடிக்கும் ஆர்வத்தில் விடாப்பிடியாக நின்றார். இந்த நாட்டின் சிறந்த கல்விபால், விசுவாசத்துடன் உழைக்கும் உத்தமர், நெருக்கத்துணியு கொண்ட நல்லவர் பல்கலைக் கழக இயக்கம் சம்பந்தமாகப் பேராசிரியர் கொண்டு வந்தது தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு கிடைத்த அதிர்ஷ்டமாகும்.

களுக்கு கிடைத்த அதிர்ஷ்டமாகும்.

பாராட்டு

பேராசிரியர் மயில்வாகனத்தின் தலைமையில் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கத்துக்குத் தமிழ் பேசும் பொது மக்களின் ஆர்வத்தைத் தட்டி எழுப்பினோம். இவ்விசயத்தை அவர்கள் தெளிவாகத் தெரிந்து கொள்ள வைத்தோம். பேராசிரியர் மயில்வாகனம் எங்களைத் திசைமாற விடவில்லை. அவ்வளவு கவனமாக இருந்தார் அவர். அப்படியான நேர்மையான நல்ல உழைப்பாளிக்கு என்னுடைய உளக்கனிந்த பாராட்டுகளைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறேன்.

தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்க வேலை அவ்வளவு பாரதூரமாக சாதாரணமாகப் பேராசிரியர் மயில்வாகனம் அவ்வாத வேறு எவரையும் சலித்து விசைப் போக வைத்து விடும். கடந்த வருடம் வேலை நடைபெறவில்லை. சந்தர்ப்ப சூழ்நிலைகளின் விளைவு இது. கட்டட வேலைகள் தொடங்கப்படாமலே போயின.

நடைபெற்ற வேலைகள்

கடந்த நான்கு வருடங்களிலும் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கம் சம்பந்தமாக நடந்த வேலைகளைக் கீழே குறுக்கமாகக் குறிப்பிட்டு விருப்புகிறேன். நோக்கம், நாம் இதுவரை சாதித்தது என்ன, சாதிக்க வேண்டியது என்ன என்பதைக் காட்டுவதே கடந்த காலத்தைப் பற்றியோ, அல்லது எதிர்காலத்தைப் பற்றியோ உாரும் சண்டையில் இறங்க வேண்டியதில்லை மாறாக, வருங்காலத்தைப் பற்றிச் சிந்தித்து, எமது முயற்சிகள், கவல்கள் எங்களுக்குடைய வாழ்நாளிலேயே பலிக்கச் செய்ய வேண்டும்.

1956 ஜூன் 6: தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கம் தோற்றுவிக்கப்பட்டது. யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக் கழக இயக்கம் இதனோடு சங்கமமாக்கப்பட்டது.

1956 ஜூன்: இயக்கம் தமிழ் பேசும் மக்கள் வாழ் பிரதேசங்கள் எங்கும் பரப்பப்பட்டது. பல இடங்களிலும் பிரதேச குழுக்கள் அமைக்கப்பட்டன.

1956 அக்டோபர் 11: அரசாங்க உதவி பெறு முகமாக பிரதமரைச் சந்திக்க முடிவு.

1957 ஜனவரி 14: தூதுகோஷ்டி பிரதமரைச் சந்தித்தது. தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கம் போன்ற ஒன்றுக்கு அந்த நேரத்தில் உதவி அளிக்க அவர் மறுப்பு. ஆயினும் இணைப்புக் கல்லூரி எனும் கலாசார கல்லூரி எனும் ஸ்தாபிக்கும் சாததயக் கூறுபற்றி யாசியுங்கள் என்று கேட்டுக்கொண்டார்.

1957 பெப்ரவரி 9: நாவலர் கழகம் உதாரிப்பதற்கு உறுதி செய்தார்.

1957 ஜூன் 3: திருமலையில் கழகம் உதாரித்தது.

1957 செப்டம்பர் 18: தூதுகோஷ்டி பிரதமரைச் சந்தித்தது. கமிஷன் ஒன்று நியமிக்கப் போவதாகப் பிரதமர் அறிவிப்பு.

1957 டிசம்பர்: வெள்ளம், பிரதேச குழுக்களின் வேலை தடைப்பட்டது.

1958 ஜனவரி 23: பல்கலைக் கழகக் கமிஷனில் தமிழ் பேசும் மக்களுக்குப் பிரதிநிதித்துவம் வேண்டுமென வற்புறுத்தப்பட்டது.

1958 மார்ச்: நீஹாம் கமிஷன் (Needham Commission) விசாரணை நடத்தத் தொடங்கியது. கமிஷனில் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு பிரதிநிதித்துவம் இல்லாதது பற்றித் தமிழ் பேசும் பிரதிநிதிகள் பாராளுமன்றத்தில் குரல் எழுப்பினர். தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கத்தின் மகஜர் கமிஷனிடம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டது.

1958 மே-ஜூன்: வகுப்புக் கலவரம், இயக்க வேலைகள் பல வழிகளிலும் தடைப்பட்டன.

1959 பெப்ரவரி: கொழும்பில் சிக்கன மக்களுக்கு மொழி, மத அடிப்படையில் இரண்டு பிரிவினாக்கள் அசாங்கத்தால் ஸ்தாபிக்கப்பட்டன. இது நடந்தது பல்கலைக் கழகத்தை விரிவுபடுத்தும் திட்டத்தை நீஹாம் கமிஷன் வெளியிடுவதற்கு எவ்வளவோ காலத்துக்கு முன்னர் பிரிவினாக்களை திறப்பு விழாவில் கலந்து சென்ற பிரதமர் திரு. எஸ். டபிள்யூ. ஆர். டி. பண்டாரநாயகா பேசும் போது தமிழர்களும் தமக்கு வேண்டுமானால் இப்படி ஒன்றை ஸ்தாபித்துக் கொள்ளலாம் என்று கூறினார்.

1959 ஏப்ரல்: திருமலையில் துறைமுக உள் விதியில் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்துக்கு காணி வாங்கப்பட்டது.

1959 மே: தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்துக்கு திருகோணமலையில் அடிக்கல் நாட்டப்பட்டது. கட்டட நிதியும் துவக்கப்பட்டது.

1959 ஜூன்: தூதுகோஷ்டி ஒன்று கல்வி மந்திரியைச் சந்தித்து யாழ்ப்பாணத்தில் ஒரு வைத்தியக் கல்லூரி நிறுவும் படி வேண்டிக் கொண்டது.

1959 செப்டம்பர்: பிரதமர் திரு. எஸ். டபிள்யூ. ஆர். டி. பண்டாரநாயகா கொலை செய்யப்பட்டார்.

1959 நவம்பர்: தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக இயக்கம் வலுத்தது. இது கண்டு, அச்சமும் பொருமையும் கொண்ட ஒரு சாரார் இயக்கத்தைச் சிங்களிப்பைப் படுத்தும் நோக்கத்துடன் போட்டிக்கு, "யாழ்ப்பாணத்தில் ஒரு சமய, கலாச்சாரப் பல்கலைக் கழகக் கல்லூரி வேண்டும்" என்று புது இராகம் எழுதினார்கள். இது தடைப்பட்டது.

கலைக் கழகம் வரும் வரை தமிழ் பேசும் மானவர்களின் மேல் படிப்புக்கு வசதி செய்ய முகமாக நாவலர் கழகத்தின் தரம் உயர்த்தப்பட்டது.

இன்று

தற்போதைய நிலைமை இதுதான்:-

1. தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்துக்கு அடிக்கல் நாட்டப்பட்டு விட்டது.
2. மேஜைகமாக 40 ஏக்கர் நிலம் வாங்கியிருக்கிறோம். இன்னும் 40 ஏக்கர் வாங்கப்படவிருக்கிறது.
3. பிரதேசக் குழுக்கள் புனருத்தாரணம் செய்யப்படுகின்றன.
4. கிட்டத்தட்டத் தமிழ் பேசும் மக்கள் அனைவரதும் ஆதரவு கிடைத்திருக்கிறது.
5. எங்களோடு கூட உழைத்தவர்களில் சிலர் எம்மை விட்டு வெளிநாடுகள் சென்று விட்டார்கள். ஆயினும் நன்றாக உழைக்கக்கூடிய பலர், ஆண்களும் பெண்களும் இப்போதும் இருக்கிறார்கள். இன்னும் (12-ம் பக்கம் பார்க்க)

ஏஜண்டுகள் தேவை

சுதந்திரன் பத்திரிகை விற்பனை செய்வதற்கு கீழ்க் காணும் இடங்களில் தகுதிவாய்ந்த ஏஜண்டுகள் தேவை. விபரங்களுக்கு விண்ணப்பிக்கவும்.

அம்பாறை	புலத்தேராபிட்டியா
ஆவரங்கால்	மதவாச்சி
எல்பிட்டியா	மந்திகை
கருகம்பனை	மதுரங்குளி
குளியாபிட்டியா	முரசுமோட்டை
கெக்கிராவை	வத்துகாமம்
கேகாலை	வறக்காப்பொல
ஹோறண	வட்டவெல
நீர்வேலி	வெல்லம்பொட
பண்டிருப்பு	வெலிகம

சர்குலேசன் மனேஜர், சுதந்திரன்.
194 ஏ, பண்டாரநாயக்க மாவத்தை, கொழும்பு-12.



சி. சி. சி. நேற்பயிர்

உரக்

கலவைகள்

உலகிலேயே மிகச் சிறந்தவை

கொழும்பு

கொமேர்ஷல் கொம்பனி லிமிட்டெட் (இந்தியாநிலை இணைக்கப்பட்டது அங்கத்தவரின்களைப் பொறுப்புவரை யறுக்கப்பட்டது.)

தலைமையிடம் 33, கொழும்பு

CCO 746

டட்லியும் டாக்டர் நாகநாதனும்

ஒழுங்குப் பிரச்சினை ஒன்று: 'சபாநாயகர் அவர்களே! இப்பொழுது வீட்டுக்குப் புறப்படலாமா?'

சுதந்திரக் கட்சி அரசாங்கத்தின் சிம்மாசனப் பிரச்சனையில் வாக்கெடுப்பு நடந்தது ஆகஸ்ட் 26-ல் எதிர்க்கட்சித் தலைவர் (திரு. டட்லி சேனநாயக்கா) இரவு 9-42 க்குப் பேசுமுந்தார். விவாதத்தின் முடிவில் வாக்கெடுப்பு நடந்த போது நேரம் ரொயிற்று 27, அதிகாலை 1-51 மணி களைத் துச்சோர்ந்து ஒய்ந்து போய்க் கொண்டிருந்த பிரதிநிதிகளுக்கு ஓரளவு உற்சாக முட்டிக்கொண்டிருந்தது பேச்சின் இடையே நிகழ்ந்த இடை மறிப்புகள். இடைமறித்துப் பேசுவதே ஒரு கலை. தற்போதைய பாராளுமன்றத்திலிருக்கும் பிரதிநிதிகளுள் இக்கலையில் கைதேர்ந்தவர்கள் என்று திண்பத்திரிகைகளில் பாராட்டப்பட்டவர்களுள் ஒருவர் டாக்டர் நாகநாதனும் ஆவார்.

வினா, பன்மொழி பேசும் மக்கள் வாழும் நாட்டிற்கு ஏற்றது! (ஆனால்) ஒற்றையாட்சி அரசமைப்பிருந்த எந்த ஒரு நாட்டிலாவது இணைப்பரசு ஏற்படுத்தப்பட்ட உதாரணத்தை இவர்களால் காட்ட முடியுமா?

டாக்டர் நாகநாதன்: இது பற்றி கௌரவ அங்கத்தவருக்கு எதுவும் சந்தேகமிருந்தால் நான் இவருக்கு ஒரு வகுப்பு நடத்தவே தயாராயிருக்கிறேன்.

1867-ல் இணைப் பாட்சியாக மாற்றப்பட்டது.

டட்லி சேனநாயகர்: தனியரசுகள் பல ஒன்று சேர்ந்து ஒரு இணைப்பாட்சி நிறுவிய அவைப் புரு

தைத்தான் நாங்கள் ஏனைய நாடுகளில் காண்கிறோம்.

டாக்டர் நாகநாதன்: கௌரவ அங்கத்தவர் இதற்குப் பதில் கூற எனக்கு (உடனே) இடமளிப்பாரா?

சபாநாயகர்: ஒழுங்கு ஒழுங்கு!

பாராளுமன்றத் துணுக்குகள்.

டட்லி சேனநாயகர்: ... கௌரவ அங்கத்தவர் (டாக்டர் நாதன்) இரண்டு நீண்ட மணித்தியாலங்களாகப் பேசித் தள்ளினாரே (இன்னுமா வேண்டும் தேரம்?)

டாக்டர் நாகநாதன்: கௌரவ அங்கத்தவருக்கு (சேனநாயகர்) படிப்பிப்பதானால் 2 மணித்தியாலங்கள் காணுது, ஐயா! 4 மணித்தியாலங்களாவது வேண்டும் அதற்கு!

டட்லி சேனநாயகர்: உலகில்

எத்தனை இணைப் பரசுகள் உண்டோ அத்தனை விதமான இணைப்பரசுத் திட்டங்களும் உண்டு. அதாவது ஒரு நாட்டிலுள்ள இணைப்பரசுத் திட்டம் இன்னொரு நாட்டின் திட்டத்துடன் ஒத்திருப்பதாயில்லை.

டாக்டர் நாகநாதன்: ஆனால் அடிப்படைக் கொள்கை, எல்லாவற்றிற்கும் ஒன்று தான்!

டட்லி சேனநாயகர்: இது பற்றி எல்லாம் பதிலறுக்கிறேன். சிறிது அமைதியாயிருங்கள்! அரசமைப்பு விவாச்சியங்களோ, அரசமைப்புத் திட்டங்களோ எனக்குப் புதிதாவையல்ல.

டாக்டர் நாகநாதன்: ஆமாம். நீங்கள் இந்த விவகாரங்களிலுள்ள கிரிமினல் பகுதிகளில் நன்றாகக் கைதேர்ந்தவர் தான்!

டட்லி சேனநாயகர்: ... வாக்காளர்கள் வாக்களிப்பதற்கு நியமனங்களுக்குப் போகாத (ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினரால் அடாத்து முறையாக) தடுக்கப்பட்டார்கள் என்று எட்டியாற்றோட்டைப் பிரதிநிதி (டாக்டர் என். எம். பெரேரா) குற்றஞ் சுமத்தினார். ஆனால் கடந்த இரண்டு பொதுத் தேர்தல்களுக்குரிய புள்ளி விவரங்களை அலசிப்பார்த்துக்கொள்ளும்படி இவரை நான் கேட்டிருவேன்... தேர்தலில் வாக்களித்த மக்களின் எண்ணிக்கை இதவரைகாலத்தில் ஜூலை தேர்தலில்தான் உச்ச நிலையை அடைந்திருக்கிறது. இருந்தும் வாக்காளர்கள் தடுத்தது வைக்கப்பட்டார்கள் என்று இவர் கூறுகிறார்.

டாக்டர் பெரேரா: உங்கள் பதிலில் தர்க்கப் பலமில்லை! தடுத்து நிறுத்தப்பட்ட வாக்காளர்களுக்குப் பதிலாக நீங்கள் ஆன்மாரூட்டம் பெருமளவில் செய்ய முடியுமா!

பாராளுமன்ற விவாதத்தில் ஒரு பிரேரணையுடன் அங்கத்தவர் ஒருமுறைமாதிரியே பேசலாம். ஆனால் அத்துடன் அவர் வெளியேறி விடுவதென்பது கருத்தல்ல.

சபை நிகழ்ச்சி நிரலில் இடம் பெற்ற விஷயங்கள் ஆரம்பமாகுமுன் அரை மணித்தியாலமும் நிகழ்ச்சி நிரலின் இறுதியில் அரை மணித்தியாலமும் கேள்வி நேரங்களாகும். கேள்வி நேரத்தில் பிரதிநிதிகள் அமைச்சர்களிடம் குறிப்பிட்ட விஷயங்கள் பற்றிக் கேள்விகள் கேட்கலாம். கேள்விகளுக்குக் கிடைக்கும் பதில்களிலிருந்து உபகேள்விகள் பிறக்கலாம். கேட்பவரின் சாதாரணத்தைப் பொறுத்து, கேள்வி நேரம் கலகலப்பாயிருக்கும். பாராளுமன்ற கூட்டங்களில் தனி இடம் பெற்ற நிகழ்ச்சி இது.

அங்கத்தவர்கள் சபை நிகழ்ச்சியில் பேசி முடிந்தாலும், ஒரேயொரு சந்தர்ப்பத்தை யொட்டி எத்தனை தடவையும் எழுந்து பேசலாம். அதுதான் "ஒழுங்குப் பிரச்சினை". அதாவது சபை நிகழ்ச்சிகளில் பாராளுமன்ற சம்பிரதாயங்கள்.

நடைமுறைகள் எதுவும் மீறப்பட்டால் அதைச் சபாநாயகரின் கவனத்திற்குக் கொண்டு வரலாம். வேறு எவராவது பேசிக்கொண்டு நின்றாலும் "ஒழுங்குப் பிரச்சினை" கிளப்புபவருக்கே முதலிடம் கிடைக்கும்.

ஒரு பேச்சாளர் இன்னுமொரு அங்கத்தவரைத் தாங்கிப் பேசினால் தாக்கப் பட்டவர் உடனே பதிலறுக்கச் சந்தர்ப்பம் கோரலாம். அப்பொழுது பேசிக்கொண்டு நிற்பவர் சந்தர்ப்பம் கொடுக்க இணங்கலாம்; மறுக்கலாம். ஆனால் ஒழுங்குப் பிரச்சினை கிளப்புபவர் பேச எழுந்தால் எவரும் மடங்க வேண்டியதுதான். அவர் பேச எழும்போது "ஒழுங்குப் பிரச்சினை ஒன்றையொட்டிப் பேசுகிறேன்" என்று கூறிக்கொண்டுதான் பேச எழ வேண்டும். இந்த ஒழுங்குப் பிரச்சினை படும் பாடே பாடு!

[இரவு சுமார் ஒன்றே முக்கால் மணி. அங்கத்தவர்கள் நித்திரையால் களைத்திருந்த நேரம். வழக்கமான முறைக்குப் பதிலாக திரு. கே. எம். பி. ராஜரத்தினு ஒவ்வொரு பெயராக (151 பெயர்களையும்) இடாப்பாசக் கூப்பிட்டேவாக்குப் பதிலிக்க வேண்டுமென்று கோரினார். இக்கோரிக்கைக்கு உரித்தானவர் ஒரு பிரதிநிதி சபை அங்கத்தவர். எனவே, சலிப்புடன் இதற்கு இணங்க வேண்டியதாயிற்று. ஆனால் வாக்களிப்பின் போது அந்தப் பிரதிநிதி ஆசனத்தில் இருக்கவில்லை. ஒய்வை நாடி வீடு போக ஆயத்தப்படுகிறார்கள் பிரதிநிதிகள்]

கௌரவ மைத்திரிபால சேனநாயகர்: ஒழுங்குப் பிரச்சினை ஒன்றை யொட்டிப் பேசுகிறேன். கௌரவ வெளிமடைப் பிரதிநிதி (ராஜரத்தினு) ஆசனத்திலில்லை.

டாக்டர் என். எம். பெரேரா: இது ஒரு ஒழுங்குப் பிரச்சினை யல்லவீவ.

எம். லி. அருணது: நான் வாக்களிப்பில் கலந்து கொள்ளவில்லை.

டாக்டர் என். எம். பெரேரா: ஒழுங்குப் பிரச்சினை யொன்றை யொட்டிப் பேசுகிறேன். சபாநாயகர் அவர்களே! வழக்கமான முறையை விட்டு, இடாப்புப் பெயர்களாக அழைத்து வாக்கெடுக்க வேண்டும் என்று கோரிய இரு பிரதிநிதிகளும் (ராஜரத்தினு தம்பதிகள்) (ஆசனங்களில்லாதது மாதிரி மல்ல) வாக்களிப்பதிலும் கலந்து கொள்ளவில்லை. வாக்கெடுப்பு முடிவுகளை நீங்கள் பகிரக்கப் படுத்துமுன் இதைக் கவனித்துக்கொள்ள வேண்டுகிறேன். பிரஸ்தாப கோரிக்கை விடுத்தவர்களே வாக்கெடுப்பில் கலந்து கொள்ளாதது இச்சபையின் உரிமைகளை மீறுவதாகும். இதைக் கவனித்து, ஏற்ற நடவடிக்கை எடுப்பீர்களாக.

ரெபர்ட் குணவர்தனு: ஒழுங்குப் பிரச்சினை ஒன்றை யொட்டிப் பேசுகிறேன். எந்த நிரந்தர விதிகளுக்கமைய இந்த ஒழுங்குப் பிரச்சினை கிளப்புப்படுகிறது?

டாக்டர் என். எம். பெரேரா: அது சபை உரிமைகளை மீறிய செயல்.

ரெபர்ட் குணவர்தனு: இல்லை, இல்லை. எந்த நிரந்தர விதியின் கீழ் கௌரவ அங்கத்தவர் இப் பிரேரணையைப் பிரேரிக்கிறார்?

டட்லி சேனநாயகர்: (சாமத்தில் சலிப்படைந்து) ஒழுங்குப் பிரச்சினை ஒன்றை யொட்டிப் பேசுகிறேன். ஐயா! இப்பொழுது நாங்கள் வீட்டுக்குப் புறப்பட முடியுமா?

“வாடாத புஷ்பமே வற்றாத செல்வமே தேடாத தெய்வீக பிம்பமே!....”

எனும்படி வளமான அழகு பெற இதோ!!

எலைட் சுப்பர்லோன் ஜோர்ஜெட்!!

கண்ணைப் பறிக்கும் அழகிய நிறங்கள்; இனையற்ற நவீன டிசைன்கள்; குறைந்த விலை முதலியன எலைட் சுப்பர்லோன் ஜோர்ஜெட்டின் சிறந்த அம்சங்கள்.



இன்று மாலை நாலு நாற்பத்தைந்திலிருந்து ஐந்து மணிவரை இலங்கை வாளுலி வர்த்தக ஒலிபரப்பில் குண்டன்மால்ஸ் ஸ்தாபனத்தார் அளிக்கும் மாலைதேம் நிகழ்ச்சியைக் கேட்டு மகிழுங்கள்.

ஏக விநியோகஸ்தர்கள்:-

குண்டன்மால்ஸ் லிமிட்டெட்,

சில்லறை வியாபாரப் பகுதி: கொழும்பு. மொத்த வியாபாரப் பகுதி: 110 & 114, மெயின் வீதி. 26, கெய்லர் வீதி.

சாதி வேற்றுமை, குருட்டு நம்பிக்கைகள்

(2)

இவற்றைத் தமிழகத்தில் நிலைநாட்டியவர்கள் ஆரியர்களே

மொழியும் பழக்க வழக்கங்களுந்தான் மாறுபாடு அடையாமல் தப்பிப் பிழைத்தன

[பண்டிதர் கா. பொ. இரத்தினம்]

மொக்சதாரை நாகரிகத்துக்குத் திராவிட நாகரிகத்தோடு—சிறப்பாகத் தமிழ் நாகரிகத்தோடு—உள்ள தொடர்பு எத்தகையதாயிருப்பினும், இந்தியத் தமிழர், ஆரியர் இந்தியாவுக்கு வருவதற்குப் பன்னூறு ஆண்டுகளுக்கு முன்னாலேயே சிறந்துயர்ந்த நாகரிகத்தை உடையவர்களாயிருந்தனர் என்பது மறுக்கவோ மறைக்கவோ முடியாததோர் உண்மையாகும். தேரு, சிடுவற்றர், இரூப்பகை, ஒல் முதலிய பலரும் இதனை எடுத்தியம்பியுள்ளனர்.

ஆரியர் வருகைக்கு முன் தமிழ் மொழி நவவளர்ச்சியடைந்திருந்தது எனக் குமாயுன் சேயர் என்பார் தமது "இந்திய மரபரிமை" எனும் நூலிற் கூறியுள்ளார். இருக்கு வேதப் பாடல்களும் இவ்வுண்மையை நன்கு புலப்படுத்துகின்றன: "தாசர்கள் அவ்வது தமிழர்கள் எனப் படுவோர் இந்தியா முழுவதிலும் பலவேறு நகரங்களில் வாழ்ந்தனர். அவர்களுடைய அரசர்கள் பெருஞ்செல்வர்களாயிருந்தனர்; அளவில்லாப் பக்கங்களையும்

குதிரைகளையும் தேர்களையும் முடையவர்களாயிருந்தனர். இவையாவும் நூறுகதவுகளையுடைய கோட்டைகளிலிருந்தன. தாசர்கள், பொன் வைர நகைகளை அணிந்து தம்மை அழகுபடுத்தினர். அவர்கள் ஆரியருடைய சமயக் கிரியைகளை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை. வணக்கம் 'பணிக்கர்' என வழங்கப்பட்டனர். இவர்கள் ஐரோப்பிய ஆபிரிக்க நாடுகளுடனும் கடல் வழியாகவும் நில வழியாகவும் வியாபாரம் செய்தனர்"

சிறப்பெல்லாம் திராவிடத்திலே உயிற் குறந்து என்பார் திராவிட மக்களைப்பற்றிப் பின்வருமாறு 'எமதுகிழைத்தேய நூலரிமை' எனும் தமது நூலிற் கூறியுள்ளார். "ஆரியர்கள், திராவிடர்களிடையே புகுந்த பொழுது திராவிடர்கள் முன்னரே நாகரிகமடைந்த மக்களாயிருந்தனர். திராவிட வணிகர்கள் கமேரியாவுக்கும் பாபிலோனியாவுக்கும் கப்பல்களிற் சென்றனர் அவர்களுடைய நகரங்களிற் போகப் பொருள்கள் பல இருந்தன. அவர்களிடமிருந்தே ஆரியர்

மீள்வேளில் அனிமை மில் நடைபெற்ற கிழை நாட்டியல் ஆராய்ச்சிப் புலவர்களின் 25-வது உலக மாநாட்டில் தமிழ் மறைக்கழகத் தலைவர் பண்டிதர் கா. பொ. இரத்தினம் விசேஷ அழைப்பின் மீது கலந்து கொண்டு தமிழர் நாகரிகம் பற்றி ஆராய்ச்சி உரை நிகழ்த்திய செய்தி தெரிந்ததே. அவர் அங்கு ஆறாம் உரையின் முதற்பகுதியை 25-9-60 சுதந்திரனில் நேயர்கள் படித்திருக்கலாம் பிரங்கள் தாயுதாயினர் இரண்டாவது பகுதி இங்கே தரப்படுகிறது.

ஆரியர் வருகை ஆரிய நாகரிகமும், சமக்கிருத மொழியும், வட இந்திய மொழிகளும் தமிழரின் நாகரிகத்தாலும், தமிழர்கள் கிராமச் சமுதாயம், நிலவாட்சி, வரி முதலியன உரைக்கற்றனர் இன்று வரை தக்காணம் மக்களுக்கு, பழக்கவழக்கங்கள், மொழி, இலக்கியம், கலைகள் முதலியவற்றிலே சிறப்பாகத் திராவிடமாகவே இருக்கிறது"

மொழியாலும் வளம்படுத்தப்பட்டன. படிப்படியாக ஆரியர் வட இந்தியாவிலிருந்து பழங்குடிகளோடு சேர்ந்து வட இந்தியாவின் பெரும்பான்மைச் சாதியினராக ஆகினர். எனினும், தென் இந்தியாவில் வாழ்ந்த மக்களை ஆரியர் தம் வலிமையினால் அடக்கி ஆள முடியாமலாயினர். வட இந்தியப் பேரரசு ஒருவராக விளங்கிய அசோகரும் தமது மவுரியப் பேரரசைக் கவிசும் வரையுமே விசாலிக்கச் செய்தார். காவேரி, தாயிரவருணி எனும் ஆறுகளின் வளம் மிக்க வெளிகள் ஆரியரைக் கவர்ந்தன எனவே அவர்கள், குடியேற்றக்காரர்களாகவும், ஆசிரியர்களாகவும், சமயக் குருக்களாகவும் தமிழகத்திலே நுழையத் தொடங்கினர். இவ்வாறு நுழைந்தவர்கள் தமிழ் அரசர்களிடத்துப் பெருஞ்செல்வாக்கை உடையவர்களாகவும் ஆகினர். ஆரியருடைய நுழைவின் ஆரியருடைய பழக்கவழக்கங்களும், சமயக் கோட்பாடுகளும், பிறவும் தமிழரிடையே பரவத் தொடங்கின. எனினும், தமிழருடைய சமுதாய அமைப்பும், மொழியும், பழக்கவழக்கங்களும் இன்றும் பெரும் மாறுபாடு அடையாமல் தனித்தன்மையுடன் நிலைத்து நிற்கின்றன.

கூறிக்கொண்டு தம் நலத்துக்காகச் சைவசமயத்தினைச் சாதி வேற்றுமையைப் புகுத்தினர். இவர்கள் தங்கள் சமக்கிருத மொழியைத் தேவபாடை என்று போற்றித் தமிழையிழித்தனர். தமிழன் தனித்தன்மையை யும், முதன்மையையும், பழமையையும் மறைத்து அதனைச் சமக்கிருதத்தின் ஒருகிளை மொழியாகக் கிண்டமுயன்றனர். இப்பிராமணர்கள் பிற மக்களோடு கலவாது தனித்து வாழ்ந்தனர். இவர்கள் வாழ்ந்த இடங்கள் "சதர்வேதிமங்கலம்" எனவும் "பிரமபுரம்" எனவும் வழங்கப்பட்டன. இவ்விடங்கள் வேதப் படிப்பின் இருப்பிடங்களாக விளங்கின.

பெளத்தமும், சமணமும் தென்னிந்தியாவிற்குப் பரவின பொழுது அவை ஆரிய நாகரிகத்தைத் தென்னிந்தியாவிற்குப் புகுத்தித் தமிழரின் நாகரிகத்தை மாற்ற முயன்றன. பெளத்தர் சமணர்களின் இலக்கிய இலக்கண நூல்கள் தமிழ் இலக்கியத்தை வளப்படுத்தியமை குறிப்பிடத்தக்கதே.

சேர, சோழ, பாண்டியர்] புகழ் சரித்திரத்துக்கு முற்பட்ட காலந் தொடக்கம் தென் இந்தியாவிலுள்ள தமிழகத்தின் வரலாற்றின் வரலாற்றின் அறிதற்குச் சான்றுகள் இன்னும் போதிய அளவுக்குக் கிடைக்கவில்லை. எனினும், சேர சோழ பாண்டியப் பேரரசுகளைப் பற்றிக் காலத்திலேயே பல நாடுகள் அறிந்திருந்தன. கி. மு. நாலாம் நூற்றாண்டில் வரையப்பட்ட அசோகரின் கல்வெட்டுகள் இவற்றைப் பற்றிக்குறிப்பிடுகின்றன. சந்திரகுப்த மவுரிய அரசவையிலே கிரேக்க தூதராக விருந்த மெகத்தெனிக பாண்டிய அரசையும், அதன் செல்வம், படை முதலியவற்றையும் பற்றிக் குறிப்பிட்டிருக்கிறார். கி. மு. நாலாம் நூற்றாண்டில் வாழ்ந்தவர் எனக் கருதப்படும் சமக்கிருத இலக்கண ஆசிரியராகிய காத்யாயனர் இப்பேரரசுகளைப்பற்றிக் கூறியுள்ளார். வால்மீகியின் இராமாயணமும் பாரதமும் இவற்றைப் பற்றி வருணித்தன. இசுத்தாபோ (கி. மு. 22) ஒரு பாண்டிய அரசனைக் குறிப்பிட்டுள்ளார். பெரிப்பிளசும் (12-ம் பக்கம் பார்க்க)

கந்தளாய் சீனி ஆலை தமிழ் பேசும் வாலிபர்களின் கண்களைத் திறக்க வேண்டும் காற்சட்டை மோகத்தை இனியும் கைவிடாவிட்டால் கேடுதான்

கந்தளாய் சீனிக் கூட்டுத் தாபனத்தால் நிர்வகிக்கப்படும் சீனி உற்பத்தி ஆலை அக்டோபர் மாதம் 2-ம் தேதி உத்தியோக பூர்வமாக ஆரம்பிக்கப்பட்டது. பிரஸ்தாப ஆலைபற்றித் தமிழ் பேசும் மக்கள் முக்கியமாகக் கவனிக்க வேண்டிய விஷயங்கள் இக்கட்டுரையில் தரப்பட்டிருக்கின்றன.

காவிக் கு அணத்தாயுள் பத்தேகம் (Baddegama) லில் கட்டத் தூறுண்டியே சீனி உற்பத்தியாக்கப்பட்டதைப் பலர் அறிய மாட்டார்கள். கடைசியாக இங்கிருந்து 1859-ல் 200 தொன் பகுப்புச் சீனி ஏற்றுமதியாகியிருக்கிறது என்பதை இன்னும் பலர் அறிய மாட்டார்கள். அனுபவக் குறைவினால் கரும்புப் பயிரில் அழிவு ஏற்பட்டதும் சீனி உற்பத்தி நின்றது.

வரண்ட பிரதேசத்தில் கரும்புப் பயிர் கமார் 1930-ல் மீண்டும் இலங்கையில் சீனி உற்பத்தி செய்ய முயற்சிகள் எடுக்கப்பட்டன. ஆனால் அக்காலத்தில் இங்கிலாந்திலுள்ள குடியேற்ற நாட்டுக் காரியதரிசியின் அனுமதி கிடைக்காததினால் திட்டம் நிறைவேறவில்லை. 1941-ல் மீண்டும் முயற்சிகளெடுக்கப்பட்டன. யுத்தகாலமாகியால், மீண்டும் முயற்சி கைவிடப்பட்ட

ணுக்கு ஏற்ற கரும்பு வகை எது என்று கமத் தொழில் துறையினர் பரிட்சைகள் நடத்தினார்கள். அவர்களின் ஆராய்ச்சியின் முடிவில் தெரிந்ததென்க் கரும்பு வகையில், ஏக்கருக்கு 30 தொன் சீனி உற்பத்தியாக்க முடியும் என்று கண்டார் கள். அடிக்கட்டையில் முளை கொண்டு வளரும் கரும்பில் 30 தொன்னுக்கச் சற்றுக்குறைவாகவே சீனி பெற முடியும்.

2 கோடிக்கு மேல் மூலதனம் மேற்படி திட்டம் நடைமுறையில் வராதது தடங்கிற்று பின்னர் 1958-ல் கந்தளாயில் இன்னும் விரிவான முறையில் இத்திட்டம் மேற்கொள்ளப்பட்டது. திட்ட விரிவிப்பின் பயனாக வருடம் 15,000 தொன் சீனிக்குப் பதில் 30,000 தொன் சீனி உற்பத்தி செய்வதென்று முடிவாயிற்று.

சுற்றில் 3-12-57-ல் கந்தளாய் சீனிக் கூட்டுத் தாபனம் உருவாயிற்று. இக்கூட்டுத் தாபனத்தின் மூலக் கட்டிடம் 30,000 தொன் சீனி உற்பத்தி செய்வதென்று முடிவாயிற்று. (13-ம் பக்கம் பார்க்க)

சாதி வேற்றுமையைப் புகுத்தியவர்கள் பிராமணர்கள் தமிழகத்திலே நுழைந்த ஆரியர்களும் பெரும்பாலானோர் பிராமணர்களாவார். இவர்களே இப்பொழுது தமிழகத்திற்கு காணப்படும் சாதி வேற்றுமைகளையும் குருட்டுப் பழக்கவழக்கங்களையும் நிலைநாட்டினர் பிராமணர்கள் நான்கு உலகத்தின் மிக உயர்ந்த சாதியினர் இவ்வலகத் தேவர் (புகரர்) எனக்

இந்தியாவின் உயர்ந்த ரக உற்பத்தி மங்கையர் மனதுக்குகந்தது

உஷா தையல் மெஷின்களே



★ மாதத் தவணைக் கட்டணங்களில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

★ இலக்கை பூராகவும் விற்பனையாகிறது

சோல் ஏஜண்டுகள்:

ரெய்மு சன்ஸ் லிமிட்டெட்,

88 A, மெயின் வீதி, கொழும்பு-11.

போன் 4263, 5060.

கல்கத்தாவிலுள்ள இந்தியன் என்ஜினியரிங் எக்ஸ்போர்ட் புரொமோஷன் கவுன்ஸிலால் நடத்தப்படுகிறது.

சுதந்திரன்

SUTANTIRAN

1960 அக்டோபர் மாதம் 9-ந் தேதி

194 ஏ, பண்டாரநாயக்க மாவத்த, கொழும்பு - 12.
தொலை பேசி எண் : 3411 த. பெ. 1183.

நம்பிக்கை நிறைவேற்றுவீன்....

1961-ம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் முதலாம் தேதிக்குப் பின்னர் அரசாங்கம் கடைப்பிடிக்க விரும்பும் நிர்வாக மொழி மாற்றம் இலங்கைவாழ் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு ஒரு பெரும் இடர்ப்பாடாக அமையப் போகின்றது.

அரசாங்க அலுவல்கள் அனைத்தையும் தனிச் சிங்கள மொழியிலேயே நடத்துவது என்று முடிவு செய்து இந்த முடிவின் தோக்கி மும்புரமாக முன்னேறி வருகிறது அரசாங்கம்.

வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களில் உள்ள அரசாங்க அலுவலகங்களில் கூடத் தனிச் சிங்கள மொழியிலேயே முற்று முழுதாகக் கருமமாற்றுவதற்கு வேண்டிய ஒழுங்குகள் துரிதமாக மேற்கொள்ளப்படுகின்றன.

இந்த நடவடிக்கைகள் தமிழ் பேசும் அரசாங்க ஊழியர்களையும், தமிழ்ப் பொதுமக்களையும் பாதிப்பனவாகும். வெறுமனை பரிதிப்பனவாகும் என்று சொன்னால் போதாது. தமிழ் பேசும் அரசாங்க ஊழியர் தம் பசுவிகளை இழக்கும் அளவிற்கும், தமிழ்ப் பொதுமக்கள் தம் ஜீவாதார உரிமைகளில் பிரதானமான ஒன்றைப் பறிகொடுக்கும் அளவிற்கும் கேடு குழவிருக்கின்றது. இந்த ஆபத்திலிருந்து தப்புவதற்கு வழி யென்ன?

கடந்த வாரம் கொழும்பில் கூடிய இலங்கைத் தமிழரசுக் கட்சியின் மத்திய செயற்குழு இரண்டு தீர்மானங்களை நிறைவேற்றியிருக்கிறது. "சிங்களம் மட்டும் என்ற அரசாங்கத்தின் கொள்கையைத் தொடர்ந்து எதிர்க்க வேண்டும் என்று தமிழரசுக் கட்சியின் செயற்குழு தமிழ்ப் பேசும் மக்களைக் கேட்டுக்கொள்கிறது" என்பது ஒரு தீர்மானம்.

"தமிழ் பேசும் மக்களும், அவர்தம் ஸ்தாபனங்களும் சகல காரியங்களையும் தமிழ் மொழியிலேயே நடத்துவதோடு, தமிழ் மொழியிலேயே அரசாங்கத்துடன் சகல தொடர்புகளையும் வைத்துக்கொள்ள வேண்டும் என்றும் தமிழரசுக் கட்சியின் செயற்குழு தமிழ் பேசும் மக்களைக் கேட்டுக்கொள்கிறது" என்பது தீர்மானம்.

இந்த இரண்டு தீர்மானங்களையும் நாம் மனப்பூர்வமாக வாழவேற்போகிறோம். ஆனால் வெறும் "கேட்டுக் கொள்ளுமே தீர்மானங்கள்" இல் மட்டும் காரியங்கள் நடைபெறும் என்ற நம்பிக்கை நமக்கு கிடையாது. எதிர்வரும் ஜனவரி முதலாம் தேதி தமிழ் பேசும் மக்களின் தலையின் மீது குழப்புகின்ற பேராபத்தைத் தடுத்த நிறுத்தத் தமிழரசுக் கட்சி உருப்படியாக என்ன காரியத்தைக் கட்சி ரீதியாகச் செய்யப்போகின்றது என்பதுதான் கேள்வி.

இந்த இரண்டு தீர்மானங்களையும் நாம் மனப்பூர்வமாக வாழவேற்போகிறோம். ஆனால் வெறும் "கேட்டுக் கொள்ளுமே தீர்மானங்கள்" இல் மட்டும் காரியங்கள் நடைபெறும் என்ற நம்பிக்கை நமக்கு கிடையாது. எதிர்வரும் ஜனவரி முதலாம் தேதி தமிழ் பேசும் மக்களின் தலையின் மீது குழப்புகின்ற பேராபத்தைத் தடுத்த நிறுத்தத் தமிழரசுக் கட்சி உருப்படியாக என்ன காரியத்தைக் கட்சி ரீதியாகச் செய்யப்போகின்றது என்பதுதான் கேள்வி.

நிர்வாக மொழி மாற்றத்தினால் ஏற்படும் சிக்கலைத் தவிர்ப்பதற்கு உள்ள ஒரே மார்க்கம் உடனடியாகப் பிரதேச சபைகளை அமைத்து, தமிழ் பேசும் மக்களுக்குப் பிரதேச சபாட்சியை வழங்குவதுதான். இதைத் தமிழரசுக் கட்சியினர் ஆட்சியினருக்கு வலியுறுத்திக் கூறி, நிர்வாக மொழி மாற்றம் ஏற்படுவதற்கு முன்னால் பிரதேச சபைகள் அமைவதற்கு வழி கோல வேண்டும். அது முடியாவிட்டால் நிர்வாக மொழி மாற்றத்தை எதிர்த்து ஒரு சாத்வீகப் போராட்டத்தை உக்கிரமாக நிகழ்த்தியே தீர வேண்டும்.

நிர்வாக மொழி மாற்றத்தினால் ஏற்படும் சிக்கலைத் தவிர்ப்பதற்கு உள்ள ஒரே மார்க்கம் உடனடியாகப் பிரதேச சபைகளை அமைத்து, தமிழ் பேசும் மக்களுக்குப் பிரதேச சபாட்சியை வழங்குவதுதான். இதைத் தமிழரசுக் கட்சியினர் ஆட்சியினருக்கு வலியுறுத்திக் கூறி, நிர்வாக மொழி மாற்றம் ஏற்படுவதற்கு முன்னால் பிரதேச சபைகள் அமைவதற்கு வழி கோல வேண்டும். அது முடியாவிட்டால் நிர்வாக மொழி மாற்றத்தை எதிர்த்து ஒரு சாத்வீகப் போராட்டத்தை உக்கிரமாக நிகழ்த்தியே தீர வேண்டும்.

நம்பிக்கை நிறைவேற்றுவீன்... 1961-ம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் முதலாம் தேதிக்குப் பின்னர் அரசாங்கம் கடைப்பிடிக்க விரும்பும் நிர்வாக மொழி மாற்றம் இலங்கைவாழ் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு ஒரு பெரும் இடர்ப்பாடாக அமையப் போகின்றது. அரசாங்க அலுவல்கள் அனைத்தையும் தனிச் சிங்கள மொழியிலேயே நடத்துவது என்று முடிவு செய்து இந்த முடிவின் தோக்கி மும்புரமாக முன்னேறி வருகிறது அரசாங்கம். வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களில் உள்ள அரசாங்க அலுவலகங்களில் கூடத் தனிச் சிங்கள மொழியிலேயே முற்று முழுதாகக் கருமமாற்றுவதற்கு வேண்டிய ஒழுங்குகள் துரிதமாக மேற்கொள்ளப்படுகின்றன. இந்த நடவடிக்கைகள் தமிழ் பேசும் அரசாங்க ஊழியர்களையும், தமிழ்ப் பொதுமக்களையும் பாதிப்பனவாகும். வெறுமனை பரிதிப்பனவாகும் என்று சொன்னால் போதாது. தமிழ் பேசும் அரசாங்க ஊழியர் தம் பசுவிகளை இழக்கும் அளவிற்கும், தமிழ்ப் பொதுமக்கள் தம் ஜீவாதார உரிமைகளில் பிரதானமான ஒன்றைப் பறிகொடுக்கும் அளவிற்கும் கேடு குழவிருக்கின்றது. இந்த ஆபத்திலிருந்து தப்புவதற்கு வழி யென்ன? கடந்த வாரம் கொழும்பில் கூடிய இலங்கைத் தமிழரசுக் கட்சியின் மத்திய செயற்குழு இரண்டு தீர்மானங்களை நிறைவேற்றியிருக்கிறது. "சிங்களம் மட்டும் என்ற அரசாங்கத்தின் கொள்கையைத் தொடர்ந்து எதிர்க்க வேண்டும் என்று தமிழரசுக் கட்சியின் செயற்குழு தமிழ்ப் பேசும் மக்களைக் கேட்டுக்கொள்கிறது" என்பது ஒரு தீர்மானம். "தமிழ் பேசும் மக்களும், அவர்தம் ஸ்தாபனங்களும் சகல காரியங்களையும் தமிழ் மொழியிலேயே நடத்துவதோடு, தமிழ் மொழியிலேயே அரசாங்கத்துடன் சகல தொடர்புகளையும் வைத்துக்கொள்ள வேண்டும் என்றும் தமிழரசுக் கட்சியின் செயற்குழு தமிழ் பேசும் மக்களைக் கேட்டுக்கொள்கிறது" என்பது தீர்மானம். இந்த இரண்டு தீர்மானங்களையும் நாம் மனப்பூர்வமாக வாழவேற்போகிறோம். ஆனால் வெறும் "கேட்டுக் கொள்ளுமே தீர்மானங்கள்" இல் மட்டும் காரியங்கள் நடைபெறும் என்ற நம்பிக்கை நமக்கு கிடையாது. எதிர்வரும் ஜனவரி முதலாம் தேதி தமிழ் பேசும் மக்களின் தலையின் மீது குழப்புகின்ற பேராபத்தைத் தடுத்த நிறுத்தத் தமிழரசுக் கட்சி உருப்படியாக என்ன காரியத்தைக் கட்சி ரீதியாகச் செய்யப்போகின்றது என்பதுதான் கேள்வி. இந்த இரண்டு தீர்மானங்களையும் நாம் மனப்பூர்வமாக வாழவேற்போகிறோம். ஆனால் வெறும் "கேட்டுக் கொள்ளுமே தீர்மானங்கள்" இல் மட்டும் காரியங்கள் நடைபெறும் என்ற நம்பிக்கை நமக்கு கிடையாது. எதிர்வரும் ஜனவரி முதலாம் தேதி தமிழ் பேசும் மக்களின் தலையின் மீது குழப்புகின்ற பேராபத்தைத் தடுத்த நிறுத்தத் தமிழரசுக் கட்சி உருப்படியாக என்ன காரியத்தைக் கட்சி ரீதியாகச் செய்யப்போகின்றது என்பதுதான் கேள்வி.

போலந்துப் பிரதமரும் சுதந்திரன் நிருபரும்

தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு வருத்தம் தெரிவித்து பிரத்தியேக செய்தி

தமிழ் பேசும் மக்கள் பெரும்பான்மையினராக வாழும் வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களுக்குத் தாம் போக முடியாது நேர்ந்தது பற்றி வருந்துவதாகப் போலந்துப் பிரதமர் திரு. சிரங்கோவிச் கூறினார். தமிழ் பேசும் மக்களுக்குத் தமது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவிக்கும்படி அவர் சுதந்திரன் நிருபரைப் பன்னிப் பன்னி வேண்டிக்கொண்டார்.

கடந்த வாரம் போலந்துப் பிரதமர் இலங்கையை விட்டுப் போவதற்கு முன்னால் கூட்டிய பத்திரிகை நிருபர்கள் மகாநாட்டில் இச்சம்பவம் நடந்தது. சுதந்திரன் நிருபர் கேட்ட கேள்வி ஒன்றுக்குப் பதிலளித்த போதுதான் போலந்துப் பிரதமர் மேற்கண்டவாறு வருத்தம் தெரிவித்ததோடு வேண்டுகோளும் விடுத்தார். சுதந்திரன் நிருபர் கேட்ட கேள்வி இதுதான்:—

முள்ள மக்களைப் பற்றியும் அறிந்துகொள்ள எனக்குப் போதிய அவகாசம் கிடைக்கவில்லை. இது பற்றி எனது வருத்தத்தை தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறேன். பிழை என் மேலில்லை. எனக்குக் கிடைத்த குறுகிய அவகாசம் இதற்குக் காரணம். இந்தப் பகுதிகளுக்குப் போயிருந்தால் மிகவும் உபயோகமாகவே இருந்திருக்கும்.

சுதந்திரன் நிருபர் கேள்வி

"இந்த நாட்டு மக்களுடன் நேரில் கலந்து பழக்க கிடைத்த சந்தர்ப்பம் பற்றி மகிழ்ச்சியடைவதாகவும் அவர்களின் விருந்தோம்பல் உங்களைப் பெரிதும் கவர்ந்து

"இருந்தாலும் (இப்பகுதிகளிலிருந்து என்னைப் பிரித்து வைத்திருக்கும்) தூரத்தை தோற்கடித்து இப்பகுதி மக்களுடன் நான் உறவாடிக் கொள்ளும் பொருட்டு, என் வாழ்த்துக்களை இம் மக்களுக்குத் தெரிவியுங்கள்" சுதந்திரன் நிருபரைத் திரும்பிப் பார்த்து "கட்டாயம் தெரி

யாத்திரிகரும் காண முடியும். ஆனால் போலந்தின் சமுதாய அமைப்பிற்கு தெரிந்திருக்கப்படுகிற நடக்க எத்தனித்தால் அங்கேதான் விலங்கம் ஆரம்பமாகிறது" என்று கூறினார்.

பாடசாலைகள்

பாடசாலைகளும் அரசாங்கமும் பற்றிய கேள்விக்குப் பதிலளிக்கும் பொழுது, அரசாங்கம் பாடசாலைகளின் தலையையும் நடத்துகிற தென்றார். பாடசாலைகளில் மத போதனை கிடையாது. ஏனெனில் மதம் ஒவ்வொரு வரினதும் உண்ப்பட்ட விஷயம். ஆனால் எந்த மதத்தைச் சேர்ந்த குருமாரும்கூட ஆரம்பபாடசாலைகளில் தத்தம் மதத்தவர்களுக்கு மதபோதனை செய்ய வசதிகள் அளிக்கப்பட்டிருக்கின்றன என்பார்.

போலந்துப் பிரதமர் தமது தாய் மொழியிலேயே பேசினார். ஒவ்வொரு சொல்லையும் அவர் பேசி வாய் (9-ம் பக்கம் பார்க்க)



போலந்துப் பிரதமர் சிரங்கோவிச் தாம் சொல்ல விருப்பியதைத் தமது தாய் மொழியில் வாசிக்க, அதன் ஆங்கில மொழி பெயர்ப்பை ஒலிவாகுகி பூன்னால் நிற்கும் அவருடைய மொழி பெயர்ப்பாளர் படித்துக் காண்பிக்கிறார். —படம்: "திறன்"

விட்டதாகவும் கூறி இம் மக்களுக்கு உங்கள் நன்றியைத் தெரிவிக்கும்படி உங்கள் ஆரம்ப உரையில் நிருபர்களைக் கேட்டுக் கொண்டீர்கள். ஆனால் வடக்குக் கிழக்கு மாகாணங்களிலுள்ள சிறுபான்மையினரான தமிழ் பேசும் மக்கள், (பாரம்பரியமாகத் தாம் வாழும் பிரதேசத்தில்), தங்கள் மத்தியிலும் தங்களை வரவேற்கவும் உபசரிக்கவும் தமக்குச் சந்தர்ப்பம் அளிக்கப்படாததையிட்டுப் பெரிதும் ஏமாற்றமடைந்திருக்கிறார்கள் என்பதை தாங்கள் அறிவிக்கிறீர். இம் மக்களுக்கு தாங்கள் விடுக்கும் செய்தி யாது?

வியுங்கள்" என்று பிரதமர். அடுத்தமுறை தாம் இங்கு வரும்பொழுது இப்பகுதிக்குப் போவதாகவும் கூறினார்.

ஐ. நா. சபை

ஐக்கிய நாடுகள் சபை, போலந்து அரசாங்கத்திற்கும் கத்தோலிக்க திருச்சபைக்குமிடையேயுள்ள உறவுகள், குடியரசின் உறவுகள் பற்றியும் கேள்விகள் கேட்கப்பட்டன.

கத்தோலிக்க திருச்சபை

போலந்து திருச்சபையைப் பற்றிக் குறிப்பிடுகையில், மத சுதந்திரம் அங்கு பூரணமாக உண்டென்றும் மத குருமார் அரசியல் வரம்பிற்குள் புகாதவரை அவர்களுக்கு எவ்வித இடைஞ்சலும் இல்லை எனவும் குறிப்பிட்டார். தமது நாடு சிந்தனைச் சுதந்திரத்தை உத்தரவாதம் செய்வதில் விடையே இந்த மத சுதந்திரமாகும் என்று அவர். கோவில்களில் மத வழிபாடுகளும் மத போதனைகளுக்கும் அரசாங்கத்தால் பெருவளம் வழங்கப்படுகின்றன என்பது போலாந்தில் எந்த

புதிய ஆபத்து

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) கிரார். திரு. எரிக் ஜான்ஸி ஐக்கிய இடத்தில் அவர் திரும்பிப்பெயர் பின்னர் கமிஷனின் தலைவராகப் படுவார் என்று நம்பப்படுகிறது.

திரு. செனி வீரத்தன தமிழ்த்துவேஷம் படைத்தவர் என்பது ஏற்கனவே பிரசித்தமான விஷயமாகும். இவருடைய நிர்வாகத்தின் கீழ் அரசுகளும் மொழி ஆலா எவின் தமிழ்ப் பகுதி பெரிதும் நசுக்கப்பட்ட தென்பதும், அங்குள்ள தமிழ் பேசும் உத்தியோகத்தர்கள் நிஷ்டூர்ப்படுத்தப்பட்டார்கள் என்பதும் பாவரும் அறிந்ததே. திரு. செனி வீரத்தன பகிரங்க சேவைக் கமிஷனுக்குப் போனால் தமிழர்களின் நியமனங்கள் என்ன ஆகுமோ என்ற கவலை இப்போது தமிழ் பிரமுகர்களிடையே ஏற்பட்டிருக்கிறது.

சிங்களம்...

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) தமிழ் உத்தியோகத்தர்கள் வற்புறுத்துவது. தொழிற் சங்கங்கள், இத்திறையில் மேலும் மொழி மாற்றத்தால் இதனை ஒரு பிரச்சினையாக்கி, தொழிற் சங்கங்களிலிருந்து தமிழ் உத்தியோகத்தர்கள் விலகுதல். (5) தமிழ் உத்தியோகத்தர்களின் நடவடிக்கைக்குப் பாடுபடுதற்குத் தொழிற் சங்கங்களை அமைத்தல். (6) தமிழ் இயக்கத்தினுடனானும் முக்கமாக எல்லா அரசாங்க உத்தியோகத்தர்களும் தமிழிலேயே எல்வாக் கருமங்களையும் செய்வதல். இந்த விடயங்களையும் பிறவற்றையும் ஆராய்ந்து ஓர் அறிக்கை சமர்ப்பித்ததற்கு ஒரு துணைக் குழு. நிறுவ வேண்டுமென்று பிரேரணை ஒருமனதாக நிறைவேற்றப்பட்டது அதன் பிரகாரம் பத்தப் பேரைக் கொண்ட தொகு, துணைக் குழு நிறுவப்பட்டது.

மதத்தைக் காட்டி இனத்தை பிரிக்க முயல்கிறார் சு. நடேசபிள்ளை

புனித பெனடிக்ற் கல்லூரி விழாவில் பேராசிரியர் ஆ. வி. மயில்வாகனம்

முன்னொரு காலத்தில் தபால் அமைச்சராக இருந்த திரு சு. நடேசபிள்ளை இந்து மதத்தைக் காட்டித் தமிழ் இனத்தைப் பிரித்து வைக்க முயல்கிறார் என்று பேராசிரியர் ஆ. வி. மயில்வாகனம் குற்றஞ்சாட்டினார்.

பேராசிரியர் மயில்வாகனம் புனித பெனடிக்ற் சல்லூரித் தமிழ் இலக்கிய சங்கத்தின் 15வது ஆண்டு நிறைவு விழாவுக்குத் சலைமையகித்துப் பேசுகையிலேயே மேற்கண்டவாறு குற்றஞ்சாட்டினார். விழா கடந்த வாரம் நடைபெற்றது. பேராசிரியர் மயில்வாகனம் தொடர்ந்து பேசுகையில் குறிப்பிட்டதாவது:-

பிரிவினை முயற்சி கூடாது

"தமிழர் நாகரிகம், பண்பாடு மதத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டதல்ல. தமிழ் மொழியை அடிப்படையாகக் கொண்டது. இந்த நிலையில் இலங்கைவாழ் இந்துக்களுக்குத் தனிப் பல்கலைக் கழகம் வேண்டும் என்றும் அப்போதுதான் இந்துக்கள்

மேல்மாகாண ஆசிரியர் சங்கம் வழிதவறிப் போகிறது

"மேல்மாகாணத் தமிழ் ஆசிரியர் சங்கம் பெருந்தொகையான கத்தோலிக்கத் தமிழாசிரியர்களையும் கொண்ட ஒரு சங்கமாகும். அவர்களுடைய அபிப்பிராயத்தை அறியாமல் கத்தோலிக்கர் அல்லாதாரைக்கொண்ட நிர்வாக சபையை அரைகுறையாகக் கூட்டிப் பாடசாலைகளை அரசாங்கம் கையேற்பதை ஆதரிப்பதாக அதன் தலைவர் திரு வ. நடராசா பத்திரிகைகளுக்கு அறிக்கைவிட்டது குழந்தைப்பிள்ளைத்தனமான ஒரு செயலாகும்" என்று மேல்மாகாணத் தலைமை ஆசிரியர் சங்க நிர்வாகக் குழுவில் பேசிய மேல்மாகாணத் தமிழாசிரியர் சங்கத்தின் முன்னாள் தலைவர் திரு விசயானிஸ் பெர்னாண்டோ கூறினார். திரு பெர்னாண்டோ ஆசிரியத் தொழிலில் 30 வருட அனுபவம் பெற்றவராவார்.

திரு பெர்னாண்டோ தொடர்ந்து கூறியதாவது: "கத்தோலிக்க ஆசிரியர் நலவுரிமைச் சங்கத்தில் 35 லட்சம் ரூபா நிதியுள்ளது. இப்பணத்தில் 20 லட்சம் ஆசிரியர்களுக்கு கட்டுக்க கொடுக்கப்பட்டுள்ளது இவையாவும் நீண்டகாலக் கட்டண்கள். அரசாங்கம் பாடசாலைகளைக் கையேற்றால் இந்தக் கட்டண்களை வசூலிப்பதில் பல சிக்கல்கள் உருவாகும். இதற்கு வழியென்ன என்று நிதியமைச்சரைக் கேட்டபோது, 'ஆலோசித்து முடிவு சொல்லுகிறேன்' என்று பதில் வந்திருக்கிறது. இப்படி அரசாங்கமே இன்னும் ஆலோசிக்கும் கட்டத்தல் இருக்கையில் நமது மேல்மாகாண ஆசிரியர் சங்கம் கமிட்டி ஆலோசியாமலே எல்லாக் காரியங்களையும் முடிவு செய்தவிடுவது வந்ததேயாகும். இங்ஙனம் வழி தவறிப்போவதற்கு காரணம் ஒரே பாடசாலையில் தலைவர், உபதலைவர், காரிபதரிசி ஆகிய எல்லா உத்தியோகங்களும் குவிந்துவிட்ட சாபக்கூடுதான்"

இவ்வாறு திரு பெர்னாண்டோ கூறி முடிந்தார். கூட்டத்திற்கு வித்துவான் இ. சி. சோதிநாதன் தலைமை தாங்கினார்.

என் சமய, கலாசார தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்யலாம் என்றும் பேசுவது பிரிவினைக்கு வழி செய்வதாகும். தமிழருள் இந்துக்கள் அல்லாத வேறு மதத்தவரும் இருப்பதை மறப்பதா? பல்



பேராசிரியர் மயில்வாகனம் பேசிக்கொண்டிருக்கிறார். கல்லூரி அதிபர் வண. சகோதரர் அத்தநேசியஸ் அருகில் அமர்ந்திருக்கிறார்.

கலைக் கழகம் தமிழர் எல்லோருக்கும் பயன்படக்கூடிய ஒன்றாக இருக்கவேண்டும். ஒரு பிரிவுகளைக்கொண்டு கோருவது இனத்தைப்பிரிக்கும் முயற்சி. அது கூடாது.

சிங்களம் கட்டாய பாடமாகும்

"குறிப்பாக தற்போதய குழந்தையில் மொழி அடிப்படையில் தமிழ் பேசும் பக்கள் அத்தனை பேரும் ஒன்றுபட்டு நிற்க வேண்டும். 1958-ல் கொண்டுவரப்பட்ட சிங்களம் மட்டும்தான் சட்டம் அடுத்த ஆண்டு ஜனவரியில் தீவிரமாக அமுல் செய்யப்படவிருக்கிறது. பாடசாலைகளையும் அரசாங்கம் எடுக்கப்போகிறது இனி எல்லாப் பாடசாலைகளிலும் சிங்கள மொழி கட்டாய பாடமாக்கப்படும். தமிழ் அங்களுக்கு இப்படி அடுக்கடுக்காக இவனல்கள் செய்யப்படும் சமயத்தில்தான் பிரிவினைக் குரல் எழுப்புகிறார் திரு சு. நடேசபிள்ளை."

கொழும்பில்தான் தமிழ் வளர்கிறது

வித்துவான் வேலன் பேசுகையில் புனித பெனடிக்ற் கல்லூரித் தமிழ்ச் சங்க விழாவையாழப்பாணத்தில் உள்ளவர்கள் பார்த்தால் பிரமிப்பார்கள் என்றும் மேற்படி விழாவைக் கடைபின்பர் தமிழ் கொழும்பில் தான் வளர்க்கப்படுகிறது என்று எண்ணத் தோன்றுகிறது என்றும் குறிப்பிட்டார். அவர்தொடர்ந்து பேசுகையில் இன்றைய மக்களுக்கு எதையும் வற்புறுத்திக் கூற வேண்டி இருக்கிறது என்றும் திருவள்ளூர் அன்று வற்புறுத்தக் கூறியது இன்றைய சந்ததியினருக்கு மிகவும் பொருத்தமாக இருக்கிறது என்றும் கூறினார். தமிழ் பேசும் மக்கள் தங்கள் கருமங்கள் யாவற்றையும் தமிழில் செய்ய வேண்டும் என்று வித்துவான் வேலன் கட்டாயப்படுத்தினார்.

வரவு செலவுத் திட்டத்திலும் அரசாங்கம் பாரபட்சம்

பாராளுமன்றத்தில் எஸ். ஜே. வி.

கல்லூரி அதிபர் வண. சகோதரர் அத்தநேசியஸ், சங்கப் பிரதம பேற்பார் வையாளர் திரு நீ. மே. யோ. வேதநயகம் ஆகியோரும் பேசினார்கள்.

நாடகங்கள் கல்லூரிப் பழைய மாணவர்கள் மிஸ்டர் உபதேசம்" என்ற நகைச்சுவை

நாடகத்தையும் தற்போது சந்தித்துள்ளவர்கள் "தீர்ப்பு" என்ற சமூக நாடகத்தையும் அரக்கேற்றனர். [இரண்டும் தரமான நாடகங்கள். பங்குபற்றியவர்கள் பாராட்டுக்கு உரியவர்கள். கொழும்பில் நாடகக் கலை வளர்ச்சியடைகிறது என்பதற்கு அவை எடுத்துக்காட்டாய் விளங்கின.]

பேச்சு, கட்டுரைப் போட்டிகளில் வெற்றிபெற்றவர்களுக்கும் நாடகங்களில் திறமையாக நடித்தவர்களுக்கும் பேராசிரியர் மயில்வாகனம் பரிசுகள் வழங்கினார்.

புனித பெனடிக்ற் கல்லூரித் தமிழிலக்கிய சங்க 15-ம் ஆண்டு நிறைவு வெளியீடாக "தமிழ் மலர்" ஒன்றுத் விழாவின்போது வெளியிடப்பட்டது.

போலந்துப்...

(8-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
முது முன்னரே அருகில் இருக்க மொழி பெயர்ப்பாளர் எதுவித சிரமமுமின்றி அனாயசமாக அழகு ஆங்கிலத்தில் மொழி பெயர்த்தார். மாநாட்டில் கலந்துகொண்ட பத்திரிகை திருபர்கள் அத்தனை பேருமே மொழி பெயர்ப்பாளரின் ஆங்கில உச்சரிப்புகும், மொழி பெயர்க்கும் வேகத்துக்குமாக வெளியாக இல்லாவிட்டாலும் மனதார அவரைப் பாராட்டியும் பார்ப்பார்கள்.

வரவு செலவுத் திட்டத்தில் அரசாங்கம் தமிழ் பேசும் மக்களுக்குப் பாரபட்சம் காட்டியிருப்பது என்று தமிழாக்கத் தந்த பாராளுமன்றத்தில் வரவு செலவுத் திட்ட எவர்துத்தில் உலந்து பேசும்போது கூறினார்.

சிங்கள மக்களுக்கு சிங்களத்தல் தோதவ நடைபெற்றுத் தொழி நுட்பக் கல்லூரி ஆசிரியர் பரிசீலனை சல்லூரி, கலைக் கல்லூரி முதலானவற்றிற்கு வந்த சய்து கொடுக்கப்பட்டது போல் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு செய்து கொடுக்கப்படாததை அவர் கட்டிக்காட்டினார்!

தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு ஜனநாயக உரிமைகள் கிடைக்கவில்லை என்றும் அவர்கள் துலங்கை பெற்ற சுதந்திரத்தல் பரிசீலனையில்லை என்றும் திரு எஸ். ஜே. வி செல்வநாயகம் மேலும் கூறினார்

விதிக்கப்பட்ட வரிகளின்பற்றிக் குறிப்பிடுகையில் திரு செல்வநாயகம் கூறிப்பதாவது:-

"தற்காலவாச பர்மிட்டி லுள்ள இந்துக் குருக்கள் மார் திரை மகச் சடங்குகளைச் செய்வதற்காக இந்த சமூகத்தினரால் அழைக்கப்பட்டவர்கள் அவர்களுக்கு வரி விவகார அளிக்க வேண்டும். தொழில் வரி சிவகுக்குப் பெருக் கட்டண்களை விதிக்கும் வருமான அடிப்படையில் வரி விசய பதில்லது"

தீபாவளித் திருநாளை உங்கள் மனைகளிற் சிறப்பிக்க இன்றே விஜயம் செய்யவேண்டிய ஸ்தாபனம்

குண்டன்மால்ஸ்!



எம்மிடம்

பெணின்; மைதூர்; காஞ்சிபுரம் மணிப்பூரி பட்டுச் சேலைகளும்; மற்றும் பலவித ஜவுளி வகைகளும் தீயாவளியை முன்னிட்டு ஏராளமாய்த் தருவிக்கப்பட்டு மலிவு விலைகளில் விற்கப்படுகின்றன.



குண்டன்மால்ஸ் லிமிட்டெட்,

சில்லறை வியாபாரப் பகுதி: கொழும்பு. மொத்த வியாபாரப் பகுதி: 11, & 14, மொயன் வீதி. 20, கெய்ஸி வீதி.

அவன் பெயர் கமலம். அவன் பெயர் அருணன். இருவருக்கும் திருமணம் நடந்தது ஆனால் இருவரும் ஊராருக்கு மட்டுந்தான் கணவன் மனைவியாய் வாழ்ந்தனர். உண்மை வாழ்க்கையில அவர்களிடையே பாந்த பெருவெளி விரிந்து கிடந்தது. அருணன் கமலம் அந்தக் கமலம் மலரவில்லை. பெயரில் மட்டும் இருவருக்கும் ஒற்றுமை இருந்து விட்டால் வாழ்க்கையையும் அதே ஒற்றுமை வந்து விடும் என்று யார் சொல்லும்?

இத்தனைக்கும் காரணம்? அவன் மீது என்ருருத தியை ஏறவே காது வித்திருந்தான். அவன் கண்ணன் என்பவனை எப்பொழுது திருந்தோ காதுவித்து வந்தான். இப்படி அவர்களிடையே உள் உள் தரக்கம் உட்கும் போது எப்படி ஏற்படும் ஒற்றுமை? சிக்கல்தான்.

விதியின் சிரிப்பு!

சிறுகதை — எழுதியவர்: "திவான்"

இத்தகைய சிக்கலுக்குள் அயாக்கை இழுத்துப் போட்டுத் தவிக்கச் செய்தது யார்? விதி யென்று ஒன்று இருக்கிறதாயே! அது

வேடிக்கை உள்ளம் படைத்தது போலும் அல்லாவிடால் அவர்கள் சத்தம் காதுவை நிறைவேற்ற விடாது கட்டுப்பாடு செய்த கர்னாடக அம்மா-அப்பா வாசக அது உருவகுத்திருக்க வேண்டாமே!

அத்துடன் அது திருப்திப்படவில்லை. இன்னும் எத்தனையோ வேடிக்கைகள் பார்க்க வேண்டும் போல் அதன் உள்ளம் துடித்தது. கமலம் படுக்கைக்குப் போவான். அப்போது அவன் கண்ணனை நிறைப்பது கணம் மிகுந்த தூக்கம் அல்ல,

பழைய இன்ப நினைவுகள்—காதலன் கண்ணனோடு கழித்த காதற் காட்சிகள்! பூங்கா வொன்றில் அவள் அமர்ந்திருக்கிறாள். அதே வேளை பின்னால் வந்து கண்ணைப் பொத்துகிறான் கண்ணன். "ஐயோ போதும் கேவி விடுங்களேன்"—அவளின் செல்வக்குழையும் வேண்டுகோள். கண்ணன் தன் கரங்களை அகற்றுகிறான். ஆனால் கம்மாவா? இல்லை, அவள் கண்ணமிரண்டையும் கிள்ளிப் பழுக்க வைத்துச் சுவைப்பதன்றோ அவன் கண் பொத்துவதின் முக்கிய நோக்கம். "உங்கள்கைக்கு கொழுப்பு கூடித்தான் போச்சு. கொஞ்சங்கூட இரக்கமில்லாமல் இப்படியா கிள்ளுவாங்கி?" "வேறு என்ன செய்வது? கொழு கொழு வென்றிருக்கும் உன் கன்னத்தைப் பார்த்துக்கொண்டு எப்படி கம்மா இருக்க முடியும் கமலம்?" அவள் கன்னங்களில் செம்மை கரக்கிறது. செத்துப்போன காட்சிகளை உயிர்ப்பித்துப் பார்ப்பதில் தான் அவளுக்கு எத்தனை இன்பம்! இரவிரவாக இதே வேலைதான். அதே வேளை— அருணன் வேறொரு படுக்கையில் கிடந்து புரள்வான். அவனுக்கும் கமலத்தின் நிலைதான். காதலி மீது அவன் மடியில் அமர்ந்திருக்கிறாள். அவளை எத்தனை ஆதரவோடு அவன் கரங்கள் சுற்றி வளைத்திருக்கின்றன. "மீனா..." "அத்தான்." முத்தமிடுவதற்காக அவன் குனிகிறான். ஆனால் அதற்குள் வேறொரு காட்சியில் அவள் அவனை மடக்கி விடுகிறாள். படுபோக்கிரி! யாராவது 'சென்னை போர்ட்டா பார்த்த விட்டால் கத்தரித்து விடுவார்களே, கத்தரித்து! இந்த விதத்தில் சிறிது காலம் இருவரும் இரைமீட்டு, நடந்தவற்றை நினைந்து வருந்தினர். ஆனால் இந்த வருந்தத்திற்கு எல்லை வேண்டாமா? தம் காதல் கொடியைக் கத்தரித்து விட்டுக் கட்டாயத்திருமணம் செய்வித்த தாய்தந்தையருக்கு அவர்கள் பாடம் படிப்பிக்க வேண்டாமா? யார் வேண்டாம் என்று சொன்னார்? கட்டாயம் வேண்டவே வேண்டும்! அதோ அதை நிறைவேற்றுவது போல் இருவர் உள்ளத்திலும் கொடிய எண்ணம் கொடி விட்டது. கமலத்தைக் கொல்ல அருணன் கைத்துப்பாக்கியை எடுத்த தத்துசு துடைத்தான். அருணனைக் கொல்ல கமலம் பாலில் நஞ்சு கொட்டப் பார்த்திருந்தான்! ஆம், அவர்கள் திட்டம் நிறைவேற வேண்டிய காலம் நெருங்கி விட்டது. அதோ அதற்கறிஞரியாக, என்றைக்குமில்லாத படி அவன் அவளைக் கட்டியனைத்த வண்ணம் படுக்கைக்கு அழைக்கிறான். அதோ அவளும் இதுவரை எந்த ஒரு இரவிலும் நடக்காத வழக்கப்படி, "இதோ வந்து விட்டேன்" என்று கூறியவளாய் குசினிக்குக் சென்று பால்டம்ள ரோடு வருகிறாள். படுக்கையறையில் இருவரும் அருகருகே அமர்ந்திருக்கின்றனர். பாலில் நஞ்சு! தலையணைக்குக் கிழதுப்பாக்கி! விதி ஒரு மூலையில் நின்று (13-ம் பக்கம் பார்க்க)

கடைசி விஷயத்தில் முதலாவது ஆள்...

ஆயினும் சற்று முன்னதாக...

வேலைக்கு அவரால் ஈடுகொடுக்க முடியவில்லை!



கவலையற்று சோர்வது டாக்டரிடம் சென்றார்

...பத்திரிகை நிருபராய் இருப்பதால் நான் முழுவதும் நீங்கள் வேலை செய்ய வேண்டும் முன்னர் நீங்கள் நன்றாகத் தான் இருந்தீர்கள்—மணியைப்போல. இப்போது உங்களுடைய உணவு சரியில்லை என்று நம்புகிறேன்—நீங்கள் இறங்கும் சத்தியை அது ஈடுசெய்வதாய் இல்லை. மேலதிகமான போஷாக்குக்கு ஹார்லிக்ஸ் சாப்பிட்டுத் தொடங்குங்கள். இரவில் கடைசியாக ஒரு கிளாஸ் ஹார்லிக்ஸ் சாப்பிடுவது எவ்வளவோ நல்லது.

ஹார்லிக்ஸ்... முதன்மையானது, இப்போதும் கூட ஆகத் திறமானது. சத்துள்ள, சுத்தமான, ஆடை நிறைந்த பகம்பாலி விருந்து தயாரிக்கப்பட்டது.

தங்கமான கோதுமை, தெரிவு செய்யப்பட்ட பார்லி—இவை ஹார்லிக்ஸுக்கு போஷாக்கு ஊட்டுகின்றன.

இதுதான் உன் விஷயம்... ஒரேயொரு ஹார்லிக்ஸ்தான் உண்டு. எந்த பதில் உணவுப் பொருளும், எந்த விலையிலும் அதற்கு சமமான தலை, ஏன், பருகும்போது ஹார்லிக்ஸின் கனவை சொல்லுமே, அது எவ்வளவு விசேஷமானது என்பதை.

70 வருடங்களுக்கு மேலாக டாக்டர்கள் ஹார்லிக்ஸை சிபார்சு செய்து வருகிறார்கள். ஏனெனில் அவர்களுக்குத் தெரியும் ஹார்லிக்ஸ்தான் ஆகச் சிறந்தது என்று.

ஹார்லிக்ஸ் எனக்குப் புத்துயிர் அளித்திருக்கிறது. ஹார்லிக்ஸ் எவ்வளவு சத்தும் கனவாயும் உள்ளதாக இருக்கிறது. ஆயினும் விலை ஒரு சித்திரவுதானே கடுதலாக இருக்கிறது, அபாரம்! அற்புதமான ஹார்லிக்ஸ்!

ஹார்லிக்ஸ்

மேலதிக போஷாக்கு தருகிறது... சத்தியை மீட்டுகிறது. கசாதார முறைப்படி சுவைத்து அடைக்கப்பட்ட போத்தல்களில் புத்தம் புதியதாகவும் கத்தமானதாகவும் கிடைக்கிறது. தருவாக ஹார்லிக்ஸ் சாப்பிடுங்கள்.

மீன்பிடித் தொழிலில் அபாயம் அதிகம்

கடல் கொந்தளிப்பு, புயல், மீன்களின் தாக்குதல்— இவற்றிலிருந்து தப்பிக்கொள்ள வேண்டும் நீர்கொழும்பு மீன்பிடிக்காரரின் துணிவு

நீர்கொழும்பு மீன்கள் பரம்பரை பரம்பரை யாக மீன்பிடி தொழில் செய்பவர்கள். அவர்கள் நீர்கொழும்புப் பகுதிகளில் மட்டும் மீன்பிடிப்பவர்கள் அல்ல. காலப்போக்கிற்கும் காற்றுகளின் திசைமாறுதல் கருக்கும் இயைபு, தீவிரப் பல்வேறு பாகங்களுக்கும் சென்று மீன்பிடிப்பது அவர்கள் வழக்கம். எனாலும் மீன்பிடிப்பதில் அவர்கள் புது முறைகளை இதுவரை கண்டதில்லை. படகுகளும் மீன்பிடி உபகரணங்களும் கூட குறிப்பிடத்தக்க ஒரு வித திருத்தப்பாடுகளும் இன்றி இன்றும் பழைய முறைப்படியே காணப்படுகின்றன.

நீர்கொழும்புப் பகுதி மீன்கள் மீன்பிடிக்க பிரதான மரண முறைகள் சுமார் ஆறைக் கையாளுகிறார்கள்.

1. சிலர், கூரைப்பாய் விரித்து ஆழ்கடலிலே எங்கும் தங்காது பல மணிக்கணக்காக தோணியில் ஓடி மீன்பிடிக்கிறார்கள்.
2. இன்னும் சிலர் கடலில் கற்பகறைகளை இடங்களில் நங்கூரம் இட்டு மீன்பிடிக்கிறார்கள்.
3. வேறு சிலர் இயந்திரப் படகுகள் மூலம் கடலில் சென்று மீன்பிடிக்கிறார்கள்.
4. ஒரு சிலர் தெப்பங்களில் கடலுக்குப் போய் பலவிதமான வலைகளைப் போட்டு மீன்பிடிக்கிறார்கள்.
5. பலர்கூடி கடலில் கரைவலை வளைத்து மீன்பிடிப்பது ஒரு சாராரின் வழக்கமாக இருக்கிறது.
6. கடலேரியில் நீராட்டங்களில் திசைக்கு ஏற்ப வலைகட்டியும், வலை விசியும் ஒரு சிலர் மீன்பிடிப்பதுண்டு.

தோணி

பொதுவாக நாலுபேர் செல்லக்கூடிய தோணியில் இவர்கள் கடலுக்குப் போவர். தோணிகள் பெரும்பாலும் பலா, ஆசனியப்பலா, மா போன்ற மரங்களால் செய்யப்பட்டிருக்கும். இத்தோணிகள் கடலில் சரிந்து விடாமல் அதற்கு இடது பக்கத்தில் நீரில் மிதக்கும் பாரமற்ற மரக்குற்றி யொன்றைப் பெசுருத்தியிருப்பர். இந்த மரக்குற்றியை 'கொல்லா' என்று அழைப்பர். தோணியையும் கொல்லாவையும் இணைக்கும் இரு வளைவான தடிகள் உண்டு. அதன் பெயர் வியால். இப்படியாக கொல்லாவுடன் அமைந்த தோணி பாரமற்றதாக இருக்கும். பந்தயமோடும் மோட்டார் வண்டிகளைப் போல பெலமாகவும் உறுதியாகவும் இருக்கும். கூரைப் படையை விரித்துவிட்டால், கட்டவிழ்க்கப்பட்ட குதி கரையைப் போல அலைகளுக்கு மேல் தாவிச் செல்லக் கூடியது.

மீனுக்கு இரை

தென்மேல் பருவப் பெயர்ச்சிக் காற்று வீசும் காலங்களில் கடல் மீன்கள் கொந்தளிப்பாக இருக்கும். இக்காலங்களில் கடலுக்கு மீன்பிடிக்கப் போவது மிக ஆபத்தானது. கடற்கொந்தளிப்பும், காற்றின் வேகமும் தோணிகளைக் கடலில் கல் இட்டுத் தங்கவிடாது அல்லற்படுத்தும். ஆகையால் மீன்பிடிக்காரர் இக்காலங்களில் கூரப்பாய் விரித்து ஆழியை தோக்கி ஓடுவர். 'சிறு மீன்கள் பெரிய மீன்களுக்கு இரை' என்னும் பழ

மொழியை அனுபவ வாயிலாக அறிந்துள்ள இவர்கள் சிறுமீன்கள் அல்லது பச்சைத் தேங்காய்த் துண்டுகளைத் தூண்டலிற் பொருத்திக் கயிறுகளைக் கடலில் எறிவர். வெள்ளை நிறமும் பிரகாசமுமுள்ள சிறுமீன்களையே இரைக்காக எடுப்பர் தோணியின் ஓட்டத்தினால் இரைமீன்கள் கயல் மீன்களைப் போல அங்கும் இங்கும் பிரள, சுறு, அரக்குளா, அஞ்சிலா போன்ற பெரிய மீன்கள் இரை மீன்களைப் பின் தொடர்ந்து துரத்திக் கொள்கின்றன. மீன்கள் இரையை விழுங்கிக் கொண்டதை அறிந்ததும் மீன்பிடிக்காரர் உற்சாகம் பெருகிவிடும். உடனே அவர்கள் ஒன்று கூடி அந்த மீனப் பிடிப்பதில் ஈடுபடுவர். மீன்பிடிக்காரரின்

தான் மீன்பிடிக்காரர் மீன்பிடிக்கிறார்கள். திரும்பிக்கரைக்குப் போவோமா என்ற நிச்சயம் அவர்களுக்கு இல்லை. தங்கள் அன்புமனை யரைக் காணக்கிடைக்குமா? செல்வக் குழந்தைகளைப்

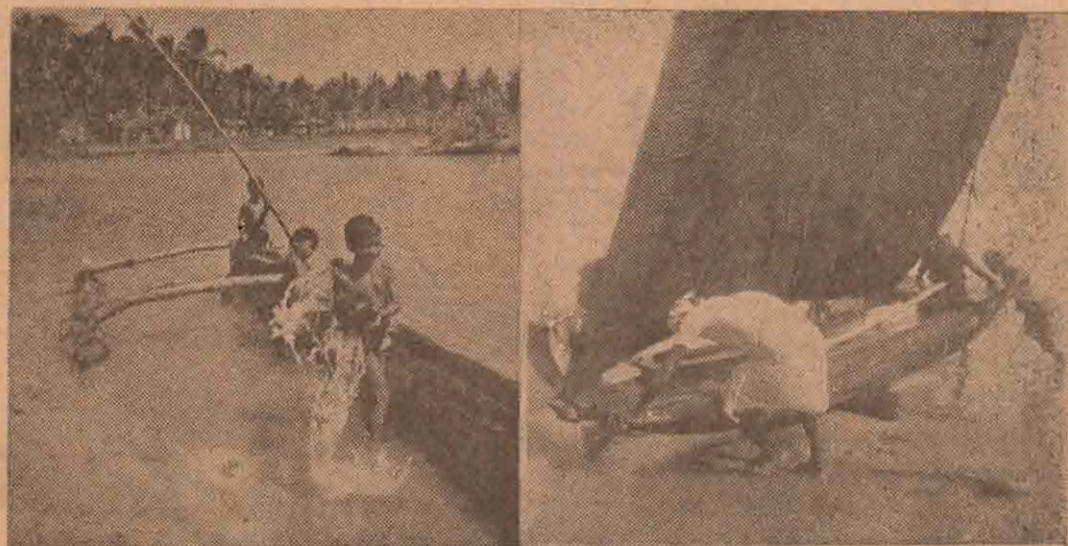
என். டி. பிரிஸ்

பார்க்கக் கிடைக்குமா? என்ற நிச்சயம் அவர்களுக்கு இல்லை.

சுவையான கட்டுச் சோறு

தென்மேல் பருவப் பெயர்ச்சிக் காற்றை மீன்பிடிக்காரர் கச்சான் காற்று என்று அழைப்பர். கச்சான் காற்றுக் காலங்களில் நீர்கொழும்பு மீன்பிடிக்காரர் அரக்குளா, சுறு, கொப்பரக்குளா, போன்ற பெரிய மீன்

லம்' என்று அழைப்பர். இங்கே மீன்கள் ஏலத்தில் விற்கப்படும். இந்த வெல்லம் கத்தோலிக்க கோயிற் சொத்தாகக் கணிக்கப்படுகிறது. பழைய சம்பிரதாயங்களுக்கும், கத்தோலிக்க மதத்தின் அடிப்படைக் கொள்கைகட்கும் விசேஷ கருசனையும் பத்தியும் நீர்கொழும்பு மீன்பிடிக்காரர் காட்டுகின்றார்கள் கரைநாடுகளில் கத்தோலிக்க சமயத்தைப் பரப்பிய போர்த்துச்சீசர்; கத்தோலிக்க தேவாலயங்களைக் கட்டி எழுப்பவும் பாடசாலைகளைக் கட்டவும் கோயில் செலவுகட்கும் மீன்பிடிக்காரரிடம் இருந்து பணம் வசூலிக்க ஒரு சிறந்த திட்டத்தை வகுத்தனர். அதாவது மீன்பிடிக்காரர் தாங்கள் பிடிக்கும் மீன்களைப் பொதுவான ஒரு ஏலத்தில் விற்க



ஆழ்கடல் சென்று திரும்பிய அந்தத் தோணிக்குள் நீர் சேர்ந்துவிடவே, சிறுவர்கள் அதை அள்ளி வெளியில் ஊற்றுகிறார்கள். (வலம்) மீன்பிடிக்கச் சென்று திரும்பிய தோணி மீன் பாய்விடுத்தபடியே அது கரையில் மணல்படுக்கைக்குத் தள்ளி வரப்படுகிறது.

தூண்டலில் சிக்கிய மீன் சில வேளை அவர்களால் கட்டுப் படுத்த முடியாத அளவு பெரிதாக இருக்கும். தோணியின் ஓட்டத்தைக் கூட அது பாதிக்கும். சில வேளைகளில் தோணியை மீன் இழுத்துச் செல்வது முண்டு.

தாக்கும் மீன்கள்

தூண்டலிற் சிக்கிய மீனை அதன் விருப்பப்படி ஓடவிடுவர். அது ஓடி ஓடிக்களைத்து விடும். களைத்த பின் அதைப் பிடிப்பது இலகு. கடலில் இருந்து தோணிக்குள் மீனைத் தூக்கிப் போட்டுக் கொள்வது மிகக் கஷ்டமான செயலாகும். மூர்க்கமும் கோபாவேசமும் மரண பயமும் கொண்ட பெரிய மீன்கள் கடலில் இருந்து ஒரே பாய்ச்சலாகப் பாய்ந்து தோணியில் உள்ள மீன்பிடிக்காரரைத் தாக்கும். கொப்பரக்குளா போன்ற மீன்களின் முன் வாயில் வாள் போன்ற பற்கள் உண்டு. இம் மீன்கள் தாக்கியதால் காயப்பட்டோர் பலர். சிலர் அங்கங்களைக் கூட இழந்துள்ளனர். சுறு போன்ற மீன்கள் கடிநாய்களைவிட மோசமானவை. ஒரே பாய்ச்சலில் தசையைக் கொள்கிக் கொள்ளக் கூடியன. குறுவளிக் காற்று ஒருபுறம், கொந்தளிக்கும் கடல் மறுபுறம், பழிபிழக்கும் இராட்சத மீன்களும் இன்னொரு புறம். இவைக ட்டன் மரணப் போராடித்

களைப் பிடிப்பார்கள். பசிக்கும் போது தாங்கள் கொண்டு சென்ற கட்டுச் சோற்றை உண்பார்கள். கழுகுப்பட்டடையில் கட்டப்பட்ட கட்டுச்சோறு தனி ருசியுடையதாக இருக்கும். வெற்றிலை பாக்கு, பிடிசுருட்டு, சிகரட் என்பன அவர்களைத் தூக்கத்தில் இருந்து காத்து ஊக்கமாக வைத்திருக்கும். ஏதோ நள்ளிரவு பன்னிரண்டு ஒரு மணியில் இருந்து பிற்பகல் இரண்டு மூன்று மணிவரை கடலில் அலைந்து மீன்களைப் பிடித்துக் கொண்டு கரைக்கு வருவார்கள்.

தாங்கள் போராடிப் பிடித்த மீன்களுடன் வெற்றிலை விராக அவர்கள் கரைக்கு வரும் காட்சி மிக அழகானது—இரசிப்பானது. கறுத்த கைகீண்ட அங்கிகள் அணிந்து, தலைமேல் பன்னி னுற் செய்யப்பட்ட அகன்ற தொப்பி உணிந்து, இடுப்பில் ஐந்து முழத்துண்டு உடுத்து, புத்த வீரரைப் போலக் காணப்படுவர். பெரிய மீன்களைக் கரையில் போட்டு இரண்டு மூன்று பேர் ஒன்றுக்கக் கூடி இழுத்துக் கொண்டு வருவர். சில மீன்கள் பத்துப் பன்னிரண்டு அடிகள் வரை நீள முடையதாகவும் ஐந்துறு, அறுநூறு ருத்தல்வரை பசா முட்டை தாண்டி கரையில் இருக்கும். இடத்தை 'வெல்

உதவி செய்து பத்தொன்றைக் கோயிலுக்குக் காணிக்கையாக அளித்ததில் 3லய அறவிடுவது தான் அச்சிமந்த திட்டமாகும் நீர்கொழும்புப் பகுதி மீன்பிடி மீன்கள் இத்திட்டத்தை ஆதரிக்கனர். அதன்படி அன்று தொட்டு இன்று வரை செய்து வருகின்றனர்.

தரகருக்கே இலாபம்

ஏலம் கூறும் உரிமை வருடாவருடம் கத்தோலிக்க கோயிலில் தனிப்பட்டவர்கட்கு விற்கப்படும். இவ்வருடம் அவ்வுரிமை அறுபதாயிரம் ரூபாவிற்கு விற்கப்பட்டுள்ளது. ஏலம் கூறும் உரிமைமையே பெற்றவர் மீன்பிடிக்காரரிடம் இருந்து பத்திலொன்று வீதம் சேகரித்துக் கோயிற் பணத்தைச் செலுத்த வேண்டும். வருட முடிவில் இலாபமோ தட்டமோ அவர் கையேற்க வேண்டியவராக இருக்கிறார். இதுவரை எவரும் தட்டப்பட்டதாகத் தெரியவில்லை. இந்த ஒப்பந்தப்படி மீன்பிடிக்காரருக்குத் தாங்கள் பிடிக்கும் மீன்களை சுயேச்சையாக விற்க உரிமை இல்லை. ஏலத்தில் மட்டுமே விற்க வேண்டும். ஏல விற்பனை முறையால் மீன்பிடிக்காரர்களைவிட தரகர்களும் மீன் வியாபாரிகளும் பெரும் இலாபமடைகின்றனர். மச்சம் பிடிக்காமலே மிச்சம் பிடிக்கும் பாக்கியத்தைப் பெறுகிறார்கள் அவர்கள். தரகர்களிடமும் மொத்த வியாபாரிகளிடமும் சிறு மீன் வியாபாரிகள் மீன்களை வாங்கிக்கொண்டு சைக்கிள்களிலோ கூடைகளிலோ நகரின் மீன் கடைகட்கும், நகரின் ஏலையாகங்கட்கும் கொண்டு சென்று இலாபத்துடன் விற்பனை செய்வதால் நடத்துகின்றனர். தாங்கள் பிடித்த மீன்களைக் கொண்டு இன்னும் பல பேர் சேவனே பாயம் நடத்த தாங்கள் உதவி செய்வதாகப் பெருமைப்பட்டுக்கொள்ளும் நீர்கொழும்பு மீன்பிடிக்காரரின் பெருந்தன்மையான குணம் என்றும் மெச்சத்தக்கது.

(தொடரும்)

(உயம்: இலங்கை யானெனி)

கண்ணக் கவனம் வண்ணங்களிலும்

கருத்தைக் கவரும் வடிவங்களிலும் சிறந்த பாவனையிலும் உறுதியான சாயத்திலும்

முன்னணி வகிக்கிறது

லதா

கேம்பிரிக்

சட்டை, தூக்கெட், கவுன் பாவாடை கிமோசு முதலியவைகளுக்குச் சிறந்தது

இலங்கை முழுவதிலும் முள்ள புடைவை வியாபாரிகளிடம் கிடைக்கும்.

ஏசு விநியோகத்திற்கு:

சூண்டளமால்ஸ்,
26, கெம்ஸ் வீதி, கொழும்பு.

பழந்தமிழர் பிறநாட்டு மொழிகளையும் கற்றிருந்தனர்

புவியியல், கணிதம் முதலானவற்றில் கைதேர்ந்து விளங்கினர்

(7-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
(சி. பி. 81) தமிழும் (சி. பி. 180) தென்னிந்தியாவின் சிறந்த திறமைப்பற்றிய விவரங்களைத் தந்து அத் துறைகள் பின்பற்றையையுடையன என்று கூறியுள்ளார்.

இத்தகைய பிறநாட்டாரின் குறிப்புகளை எட்டத்தமிழரின் பழைய வரலாற்றையும் அவர் தம் நாகரி-ததையம் நாம் அறிந்தகொள்ளுதற்கு இப்பொழுது சக்க இலக்கியங்களே உதவுகின்றன.

மூன்று சங்கங்கள்
தமிழிலக்கண விலக்கியங்களும், பரம்பரை வரலாறுகளும் ஏறக்குறையக் கிறித்தவசமுதையுண்டு சங்ககணினிவந்து விளங்கிய என்றுரைக்கின்றன இவற்றைப்

பற்றிய வரலாறுகளை இறையனார் அசப்பொருளுரையிலே காணலாம். இவ்வரைமுதற் சங்கம் கிறித்தவக்குட பதினாயிரம் ஆண்டுகளுக்கு முன் தொடங்கியதெனக் கூறுகிறது. இதன் ஆண்டுக் கணக்குகளையும் பிற விவரங்களையும் பலர் ஏற்புசொன்னதும் தயங்குகின்றனர். எனினும், இச்சங்கங்கள் சி. பி. மூன்றாம் நூற்றாண்டுக்கு முன் இருந்தன என்பதை மறத்தல் முடியாதது. இச்சங்கங்களைப்பற்றி இலக்கிய இலக்கண நூல்களிலும், புராணங்களிலும் கூறியுள்ளும் காணப்படுகின்றன. இவ்விலக்கண நூல்களில் மறுபரிசீலனை செய்து இவ்விலக்கண நூல்களைத் தீர்மானிப்பதற்கு உதவுகின்றன.

பயிற் செய்கையும்
இரும்பு கைத்தொழிலும் தக்காணத்தின் பழைய வரலாறு இன்னும் நன்கு

ஆராயப்படவில்லை. தென்னிந்தியாவிலே புதைபொருள் ஆராய்ச்சி தொடக்க நிலையிலேதான் இருக்கிறது. புதைபொருள் ஆராய்ச்சி வளர்ச்சியடைந்தால் இச்சங்கங்களின் வரலாற்றை மட்டும் அன்றாடம் பழந்தமிழரின் நாகரி-ததையும் நன்கு அறிதற்கு ஏற்ற புதைபொருள்கள் பளிகடையப்படும். இதற்குத் திருநெல்வேலி மாவட்டத்திலுள்ள ஆதிச்ச நல்லூரில் எடுக்கப்பட்ட பிணைத்தாழிசனையும், இரும்புக் கருவிசனையும் உதாரணமாகக் கூறலாம். கி. மு. 1200 அளவில் ஆதிச்ச நல்லூரிலே தமிழர் நெல்லைப்பயிரிட்டனர் அங்கேயே இரும்புக் கைத்தொழிலும் தோன்றிற்று.

அரசர் ஆதரவில்
புலவர் சேவை

கி. மு. 4000 ஆண்டளவிலேயே சாத்திரப்போன்ற பழங்குடி மக்களுடனும்காலம் போன்ற அரசர்களிடமும் வியாபாரஞ்செய்த தமிழர் சிறந்த கலையும் உடர்ந்த நாகரிகமும் உடையவர்களாகவே இருந்திருப்பர். திசையறி கருவிகண்டு சீரமைப்பதாத பழங்காலத்திலே திரைகடவோடிவான்கஞ்செய்த தமிழர் புவியியல், கணிதம் முதலியவற்றை நன்கு அறிந்தவர்களாகவும் பிறநாட்டு மக்களின் மொழிகளைப் பயின்றவர்களாகவும் இருந்திருப்பர்.

முன்னர்க் குறிப்பிட்ட தமிழ் சங்கங்களைத் தமிழர் அரசர்களே நடத்தி வந்தனர். நம்முடைய நிறுவப்பட்ட அரசாங்கம் கல்வியை வளர்ப்பதற்குப் பலவர்களுக்குப் பொருளுதவி செய்து அவர்களை ஆதரிப்பது வந்ததான செயலன்று. அரசர்களின் ஆதரவினால் புலவர்கள் தம்வாழ்நாளை இலக்கியத்தைப் படைத்தவிலே சழித்தனர்.

(தொடரும்)
இயாகக் காட்டப்படுவதைப் பலமேற்கொள்களுடன் காட்டி இலக்கியமணம் பரப்பினார்.

கடைசியாகக் கட்டுரைப்போட்டியில் பரிசு பெற்ற சீர்தண்ட மாணவர்களுக்குப் பரிசில்கள் வழங்கப்பட்டன:-

- சண்மூட பிரியா:**
முதலாவது பரிசு: வத்துகாமம் கிறித்தவ தேவாலயக் கல்லூரி.
இரண்டாவது பரிசு: கெங்காலை அரசினர் தமிழ்ப்பாடசாலை.
மூன்றாவது பரிசு: சியம்பளகல்தன் அரசினர் முஸ்லிம் பாடசாலை.
சிரேஷ்ட பிரியா:
முதலாவது பரிசு: உடத்தலவின அரசினர் முஸ்லிம் பெண் பாடசாலை.
இரண்டாவது பரிசு: உடத்தலவின அரசினர் முஸ்லிம் ஆண் பாடசாலை.
மூன்றாவது பரிசு: மதியாலமுஸ்லிம் அரசினர் பாடசாலை.

வத்துகாமம் வட்டார இலக்கிய விழா

வத்துகாமம் வட்டார இலக்கிய விழா கட்டுகாண்டோட்டை அரசர் ஆதரவினார் கட்டுகாண்டோட்டை பத்திரிகை கட்டுகாண்டோட்டை உணர்வு தனிநாயகம் அடிசனார் தலைமையல் ஆரம்பமானது.

வட்டார வித்தியாதரிசி திரு. அ. சந்திரசேகரம், தனிநாயகம் அடிசனாரின் பெயர்ச் சிறப்பையும், அவர் பிறநாடுகளுக்குத் தமிழ்த் துறைச் சேன்றுபுகழ் சட்டியமைவையும், ஆங்கு தமிழ்ப்பொருளையே நிலை நாட்டியமைவையும் பலபடப் பாராட்டியதோடு, "என்னயாதலும் செய்தது எம்சிறகுடி" என்ற விதரர் கூற்றை எடுத்துக் கூறி அடிசனாரை வரவேற்றுப் பேசினார்.

அடிசனார் தமது முன்னுரையில், இலக்கியத்தில் ஈடுபடுவதால் வாழ்வு சீரடைகிறது என்றும், பிற நாடுகளிலே முதியார் கல்வி

நிலையங்கள் எவ்வாறு சிறப்பாக இயங்குகின்றன என்றும், அந்நாட்டுப் பல்கலைக் கழகங்களிலே, தமிழ் மொழியையும் தமிழர் கலாசாரத்தையும் அறிய ஆவல் கொண்டு தம்முள் விருப்பிப்படிக்கிறார்கள் என்றும் விரிவாகக் கூறினார்.

'குடி' என்னும் பெயர் கொண்ட குடியை அறிஞர் தம்முடைய பெயரைச் செய்பவன் என்ற செந்தமிழாக மாற்றி கையேழுத்திலே, பிழையின்றி அழகாக, தமிழிலே எழுதிய நீண்ட கடிதத்தை அடிசனார் வாசித்துக் காட்டிச் சபையாரை மகிழ்வித்தார்.

மேலும் அடிசனார் பேசுகையில், "அத்திய மொழியினர் மூன்று ஆண்டிலே பிழையறப் படிக்கிறார்கள் என்றால் தமிழ் மாணவர்கள் பத்து ஆண்டிலே எவ்வளவு படித்திருக்கலாம்? முப்பது ஆண்டிலே ஆசிரியர்கள் எவ்வளவு முன்னேறியிருக்கலாம்" என்றும், படிப்பதற்கு வயதெல்லாம் இல்லை.

"யாதானும் நாடாமால் ஊராமால் என் ஒருவன் சரிந்துமையும் கல்லாத வாறு"

என்று வள்ளுவர் கூறியிருப்பதை நாம் வாழ்வில் கடைப்பிடித்து நாம் நடக்கவேண்டும் என்றும் விளக்கினார்.

அடுத்து, "கவிஞன் குரல்" என்னும் பொருள் பற்றிப் பேசிய நவாசுரர் திரு. சோ. நடராசா நல்ல உண்மை நல்ல கவிதை வெளிப்படுத்துகிறது. பசுபால் தருகிறது; ஆனால் பாம்பு விஷத்தைக் க்கு கிறது; உள்ளத்தின் உணர்ச்சி வெளியீடுதான் கவிதை. அறிவினை உண்டாகிய கர்மம் கவிதை வெளியீட்டினால் சாந்தம் அடைகிறது. என்று நயப்பட்டுப் பேசினார்.

நாவலப்பிட்டி சிறேசன் கல்லூரி அதிபர் திரு. சபா ஆனந்தர் பேசும்போது சிலப்பதிகாரத்தில் புகாசு காண்டத்தினை அடக்க ஒடுக்கமாக கற்புக் கட்டிப் பெண்ணைக் காட்டப்பட்டு கண்ணி மதரைக் கட்டித்திலே கற்பின் தீக்கவா



நடன ஆசிரியர் திரு கப்பையாஸின் மாணவிகள் வேலணையில் சில-பார்வதி நடனமாடித் தீவுப்பகுதி மக்களை மகிழ்ச்சிக் கடலில் ஆழ்த்தினர்.

தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகம்

(5-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
பலர் வந்த சேர விரும்புகிறார்கள்.

6. பல்கலைக் கழகம் இனிமேல் தான் கட்டியெழுப்பி ஆகவேண்டும். இதற்கான தேவை. இதற்கான சீட்டுகள் அச்சிடப்பட்டுள்ளன.

7. யாழ்ப்பாணத்தில் வைத்தியக் கல்லூரி நிறுவலுக்கு சம்பந்தமாக சுகாதார மந்திரிகு ஒரு மகஜர் சமர்ப்பிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

நாளை
இனிச் செய்ய வேண்டியவை:-

1. மக்களிடமிருந்து பத்து லட்சம் ரூபாயரை சேர்க்க வேண்டும்.
2. யாழ்ப்பாணத்தில் வைத்தியக் கல்லூரி நிறுவும்படி அரசாங்கத்தை வற்புறுத்த வேண்டும்.
3. மேலும் பல பிரதேச குழுக்கள் அமைக்க வேண்டும். தற்போது உள்ளவைக்கு இன்னும் "உயிர்" கொடுத்து ஊக்க வேண்டும்.
4. பல உறுப்பினர்களைச் சேர்க்க வேண்டும்.

அதற்கான இயக்கம் வலுவடையச் செய்ய வேண்டும் நாகரிக முயற்சிக்க வேண்டும் அரசாங்கம் நிச்சயமாக உதவி செய்யும் என்றே தம்புகமேன், நாங்கள் இருபத்தைந்து, முப்பது லட்சம் பேர் இந்த நாட்டில் இருக்கிறோம் எங்களுக்கு ஒரு பல்கலைக் கழகம் இருந்தே தீரவேண்டும்.

வேண்டுகோள்
எல்லோருக்கும் ஒரு வேண்டுகோள் சிடுக்க விருப்புகிறேன். "ஒவ்வொருவரும் நெஞ்சில் கைவைத்துப் பாருங்கள். உங்கள் பங்கை நீங்கள் செலுத்தி விட்டீர்களா? கூட்டங்கள் கூடுவதால், தீர்மானங்கள் திறைவற்று வதால் தூது கோஷ்டிகளை அனுப்புவதான, மட்டும் பயனில்லை. பவண்டியது செயல்; சொல் அல்ல; பேச்சுக்கள் அல்ல; புயன்ற விமர்சனங்கள் அல்ல நாம் எல்லோரும் தமிழ்ப் பல்கலைக் கழக சேவைக்கு நம்மை அர்ப்ப

ணித்து உள்மார்ச் குறிக்கோளை நோக்கி உழைப்போம்.

இந்தப் பல்கலைக் கழகத்தின் குறுகிய மனப்பான்மைக்கு இடமிராது. தமிழ்பேசும் மக்களை இது ஒன்று படுத்தி விட்டது. எல்லாவருப்புகளையும் சேர்ந்த தமிழ்ப் பேசும் மக்கள் நம்முடைய இருப்பை இயக்கத்தில் பிணிப்பை உண்டுபண்ணுவதோடு அதற்கு பலமும் அளிக்கிறது.

பல்கலைக் கழகம்
எப்போது கிடைக்கும்

தமிழ் பேசும் மக்கள் உறுதி காண்பிப்பார்களே யானால், இங்கு விரைவிலேயே அவர்கள் தமது பல்கலைக் கழகத்தை காணலாம். பிரிட்டிஷர் இலங்கையை ஆண்டபோது சீர் போன். அருணாசலம் இலங்கைப் பல்கலைக் கழகத்தை ஸ்தாபித்தார். அதற்கு அவர் மக்களிடமிருந்து நிதி சேர்த்தார். அகில இலங்கை அடிப்படையில் நடந்த முயற்சி அது. அப்படி இருந்தும் தேர்ஸ்டீடன் ரோட்டில் இலங்கைப் பல்கலைக் கழகத்தைக் காண 10 ஆண்டுகள் காத்திருக்க வேண்டியிருந்தது. தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகத்தைக் காண எத்தனை ஆண்டுகள் செல்லும் என்பதற்கு விடையே தமிழ் பேசும் மக்களிடமே உண்டு. 10 மாதங்களில் வேண்டுமானாலும் அவர்கள் காணலாம்.

அசைக்க முடியாத நம்பிக்கை

எங்கள் நோக்கம் நல்லது; நீதியானது. சரிசாணதைச் செய்யவும், மொழி, பண்பாடு, மேல்படிப்பு சம்பந்தமாகத் தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு இழைக்கப்படும் தீங்குகளை அகியவும் நமக்கு நம்பிக்கை அளிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இந்த நாட்டில் உள்ள இரண்டு பெரும் இன மக்களினமும் சரித்திரம் திருப்புப் போது, தமிழ்ப் பல்கலைக் கழகம் தலை நீட்டி நின்று தமிழ் பேசும் மக்கள் பெருமக்கு வழி தேடுவது மட்டுமல்லாமல் இந்த நாட்டில் புகழும் உரியதாக அது விளங்கும் அந்த நன்னூள் வரத்தான்போகிறது. அதைக் காண நம்மில் பலர் உயிர் வாழவே செய்வோம். இது என் அசைக்க முடியாத நம்பிக்கை.

ஆரோக்கியமிருதுவேறம்
வேலாமைசேரே ககபேதி
மயங்கல், குலசேகரம், முதலிய விவரங்களை, மொழிபெறும், முதலிய விவரங்களை உடனடிப்படுத்துகிறது.
இயக்குநர்: திரு. ச. ந. குருமூர்த்தி
தலைமையகம்: மயங்கல், வேலாமைசேரே, மீதி இயக்குநர்: திரு. ச. ந. குருமூர்த்தி, மீதி இயக்குநர்: திரு. ச. ந. குருமூர்த்தி.
விலை ரூ. 5.00 1 ரூ. 3.00 1 ரூ. 1.00
S. N. GURU MEDICAL HALL
SO, NEW CHETTY STREET COLOMBO 15

ஆங்கிலம்
ஆங்கிலம் அழகாகப் பேச, வாசிக்க, எழுது ஆறே மாதங்களில் படிக்க விரும்பினால் இலவச விபரங்களுக்கு எழுதுக.
அர்ஸஸ் ஹோர்,
த. பெட்டி: 649,
கோயம்பு.

கந்தளாய் சீனி ஆலை

(7-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

நிறுவனத்தின் அகில உலக சேர்ச்சிப் பத்திரங்களின் கோரப்பட்டன. மிகக் குறைந்த தொகை கோரிய செலிபிரேஷன் வரக்கூடிய (Techno-Export) கம்பனி ஆகிய திறவிறகு போக்குவரத்துச் சாதனங்கள், குடிநீர், வைத்திய உதவி ஆகிய வசதிகள் குறைவான கிராமப்புறங்களில் இத்தகைய ஒர் ஆலையை நிறுவவில்லை உள்ள சிரமங்களை வர்ணிக்க முடியாது. இருந்தும் குறித்தகால எல்லைக்குள் ஆலை நிறுவப்பட்டு விட்டது.

வருடத்தில் 50 ஆயிரம் தொன் சீனி

கந்தளாய் ஆலையிலிருந்து வருடம் 20,000 தொன் சீனி உற்பத்தி செய்யப்படும். ஆலை தேவைக்கேற்ற அளவில் கரும்புப் பயிர்விளவிக் காநபடியால் ஆரம்பத்தில் உற்பத்தி மிகக் குறைவாகவே இருக்கும். உற்பத்தி முழு அளவில் நிகழும்போது கந்தளாயிலிருந்து கிடைக்கும் 20,000 தொன் சீனி விட, கல்வோயாவில் நிறுவப்படும் வேறு ஆலை ஒன்றிலிருந்தும் 30,000 தொன் சீனி கிடைக்கும். இந்த 50,000 தொன் உற்பத்தி 1962 வரையில் தான் பூரணமாகும்.

இவ்வகையின் ஒரு வருட சீனி இறக்குமதி இன்று சுமார் 1,80,000 தொன். இதற்காக வெளிநாடு அனுப்பப்படும் பணம் வருடம் ரூபா 10 கோடி. உள்ளூர் உற்பத்தியால் இத்தொகையில் ரூபா 3 கோடி மீதமாகிறது. அவ்வளவு தான்!

23 மணித்தியால விதம் நானென்றுக்கு இங்குள்ள யந்திரங்கள் 1200-1500 தொன் கரும்பைச் சாருக்கும். வருடத்தில் 120 நாட்களுக்கே வேலை இருக்கும்.

உப-பொருள் உற்பத்தி

எந்தத் தொழிற்சாலை விலும் பிரதம உற்பத்திப் பொருளுடன், உப-பண்டங்களும் உற்பத்தியாகியது வழக்கம். அப்படியானால் தான் இலாபகரமாகத் தொழிற்சாலையை நடத்தலாம். கந்தளாய் சீனி ஆலை விலிருந்து குறிப்பிடத்தக்க உப-பொருட்களைப் பெற முடியும். இன்றுள்ள திட்டத்தின்படி கரும்பஞ்சுக்கை விலிருந்து புதினப் பத்திரிகைத்தாள், தும்புப்பலகை, எழுதும் கடதாசி ஆகிய வற்றை உற்பத்தியாகக்கூடும். ஒவ்வொரு 25,000 தொன் சக்கையிலிருந்து 12,000 தொன் புதினப்பத்திரிகைத் தாளும், ஒவ்வொரு 15,000 தொன் சக்கையிலிருந்து 9,000 தொன் தும்புப் பலகையும் ஒவ்வொரு 30,000 தொன் சக்கையிலிருந்து 10,000 தொன் எழுதும் கடதாசியும் உற்பத்தியாகும்.

பாகிலிருக்கும் உப-பொருட்கள்

இதைவிட சீனி கட்டி பட்டின வினா தம் ஒவ்வொரு 5000 தொன் பாகிலிருந்து 3 லட்சம் கலன் சக்தி மதுச்சாரம் (Power Alcohol) பெறலாம். இத்தகையதிலிருந்து 1200 தொன் அசெற்றிக் அசிட், 3 லட்சம் கலன் டீநிற் (De-natured Spirits) வகைகள், 50 தொன் உலகக் காடி, சுமார் 2 லட்சம் ரூபாய் செலவைக் கட்டுவதால் ஆகிய உப-பொருட்களையும் உற்பத்தியாகக்கூடும்.

இந்த உப-பொருள் உற்பத்தியால் வெளிநாடுகளுக்கு நாம் அனுப்பும் பணத்தை நாம் இரண்டு நாட்டிலேயே தங்கிவிடும்.

தமிழ் பேசும் வர்லிபர்களுக்கு எதிரிக்கை

இவ்வண்ணமாகக் குடிபெற்றங்களும் கைத் தொழில்நிலையங்களும் ஆங்காங்கு தோன்ற ஏனைய இனத்து மக்கள் கைத் தொழிற்பயிற்சியிலும் விவசாயத்திலும் முன்னேற்றமும் அனுபவமும் பெற்றுக் கொண்டுபோதும் பொழுது காற்சட்டை உத்தியாகக் களைக் காத்திருந்து தமிழ் பேசும் வர்லிபர்கள் முன்னேற்றப் பந்தயத்தில் தோல்வியுறப்போகிறார்கள். சிவசூனாயத்திற்குரிய வழிகளைத்தும் அடைப்பட்டுப் போகும் தமீழ் பேசும் இளைஞர்கள், மறைந்த தலைவர் கடந்தவராக் கடனரையில் கூறியது போல "பல்வேறு துறைகளிலும் துணிந்து இறங்கும் போராட்டமண்பாணை" யை வளர்த்துப் புதுபுதுத் துறைகளில் ஆக்கங்காண வேண்டும். அத்துடன் கைதேர்ந்த விவசாயிகள் கிழக்கு, வடக்கு மாகாணங்களிலுக்கும் ஆயிரமாயிரக்கணக்கான தரிசு நிலங்

களில் குடியேறித் தமிழ்ப் பிரதேசத்தின் செல்வத்தைப் பெருக்கவேண்டும்

சந்தர்ப்பங்களைப் பயன்படுத்துக

"கைத் தொழில் அபிவிருத்தியால் தேவையான அளவு நிலை வாய்ப்புகள் கிடைக்கப்போவதில்லை குடியேற்றத்திட்டங்களினால்தான் வேலை யில்லாத தண்டாட்டத்தைப் போக்க முடியும்." இவ்வாறு இவ்வாறு காணி மந்திரி கௌரவ ஸீ.டி. சிவ்வாகுறிப்பதை ஆழ்ந்து சருத்தில் கொள்ள வேண்டும். உடனடியாகக் கந்தளாயில் கரும்பு அறுவடை செய்ய தரிகு ஏராளமான ஆட்கள் தேவை. போதிய ஆட்கள் முன்வராததால் இரானுவம் இவ்வகைக்கு அனுப்பப்பட்டிருக்கிறது.

தமிழ்ப் பிரதேசத்திலே, கிழக்கு மாகாணத்திலுள்ள இவ்வாய்ப்பைப் பயன்படுத்தத் தமிழ் பேசும் வர்லிபர்கள் துணிந்து முன்வருவார்களா? —"செக்கு"

என் தம்பி..

(2-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

மேலே காணும் ஒட்டிக் கைத்தடி ஆகிக் கொண்டோம். ஏதோ பெரிய சபையில் நடிக்கப் போகிறவர் போல் ஒத்திசைகள் மட்டுமே பிரமாதம். நன்றாகப் பேசி நடிப்பவருக்குப் பரிசு கிடைக்குமே! நடிப்புப் போட்டி நானும் வந்தது. எதிர்பாராதபடி ஏதோ கார்யார்த்தமாக உதவனூர் ஆங்கில ஆசிரியர்கள் திருவர் மத்தியஸ்தம் வகிக்க மகிழ்ச்சியோடு ஒப்பினர் அவர்கள் வந்த கரும் முடிந்ததும் நாடக ஆரம்பமானது; நடித்தோம். இருவருமே நன்றாய் நடித்ததாகத் தீர்ப்புக் கூறினார்கள் மத்தியஸ்தர்கள். அப்படியானால் பரிசு "இருவருக்குமேதான்" என்றார் தந்தையார். "இரண்டாகப் பிரிக்கக் கூடிய பொருள் ஆனால் பிரித்துக் கொள்வோம். பந்து போன்ற பொருளானால் மாறி மாறி விளையாடுவோம்" என்று பேசிக் கொண்டோம் பரிசு தந்தார் தந்தையார். என்ன விந்தை! இருவருக்கும் செவ்வேறு பொருள் பரிசு கிடைத்தது. வாங்கும்

விதியின் சர்ப்பு!

(10-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

அதைப்பார்த்து தழுண்டு சிரிப்பு சிரிக்கிறது. அவள் பாலை நீட்டுகிறாள். இடகையால் அதை வாங்கிப் பவன், வலக்கையால் திடீரென துப்பாக்கியை உருவி அவன் நெஞ்சுக்கு தேரே நீட்டுகிறாள்!

அவள் 'ஆ' வென்று வாளைப் பிளக்கிறாள்!

அடுத்தகணம் எங்கும் 'பட்' டென்று பேயிருட்டு! ஆமாம், தியேட்டருக்குள் தாவி! நாசமாப்போக! நல்ல கட்டம் ஓடிக்கொண்டிருக்கும் போது தான் மின்சாரம் திடீர் என்று நின்று விட்டது.

பாருங்கள், இந்த விதி தம்ம சினிமா கதையில் கூட மண்ணை வாரி விட்டுச் சிரிக்கிறது!

போதே இருவருமே நன்றாக உச்சரித்துப் பிழையறப் பேசி நடிப்போம் என்று தெரிந்து கொண்டா வாங்குனா? இருவரும் உற்சாகத்துடன் மேலும் படிக்க வழி எம் முன்னே நீண்டு கிடந்தது. (தொடரும்)

மகத்தான தீபாவளி வெளியீடு!

அக்டோபர் 14-ம் தேதி வெள்ளி முதல் வெற்றிகரமான ஆரம்பம்!

எல்பின்ஸ்டன் **ரோக்ஸி** **வின்ஸர்**
[கொழும்பு] [வெள்ளவத்தை] [யாழ்ப்பாணம்]

மற்றும் 5 திரைகளில்

நடிகர் திலகம் சிவாஜி கணேசன்—சௌகார் ஜானகி—ரங்கராஜ்—கண்ணம்பா—டி. ஆர். ராமச்சந்திரன்—இ. வி. சரோஜா

முதலியோர் நடித்த

படிக்காத மேதை

பைரக்ஷன்: ஏ. பிம்சிங் கதை வசனம்: ஜி.கோபாலகிருஷ்ணன்

பாடல்கள்: கவிஞர் கண்ணாநாதசன்

உள்ளத்தை உருக்கும் கதை, உணர்ச்சி மயமான நடிப்பு, காதுக்கெனிய பாட்டுகள். இவ்வளவுக்குப் பமலாச சிவாஜியின் நடிப்பு. இத்தனை சிறப்புகளும் நிறைந்த இவ்வாண்டின் சிறந்த படம்.

ஒவ்வொருவரும் குடும்பத்துடன் அவசியம் பார்த்து மகிழவேண்டிய சிறை ஒயிபம்.

வெற்றிகரமான வெது வாரம்!

சென்ட்ரல் ஓடியன் **ராணி ராஜேஸ்வரா ஜோதி**
(கொழும்பு) (கட்கிசை) (யாழ்ப்பாணம்) (மட்டக்களப்பு) (திருகோணமலை)

டி. ஆர். ராமச்சந்திரன்—அஞ்சலிதேவி தங்கவேலு—ஏ. கருணாநிதி கே. சாரங்கபாணி—பிரசாட் ராமசாமி சட்டாம்பிள்ளை வெங்கட்ராமன், பக்கிரிசாமி—டி. பி. முத்துலட்சுமி எம். சரோஜா

முதலியோர் நடித்த

அஞ்சலி பிக்சர்ஸ்

அடுத்த வீட்டுப் பெண்

இசை-தயாரிப்பு: ஸ்டார்சன்! சூதநாராயணராவ் ★ வேதாந்தம் ராகவையா

பின்னணி- பி. ஸ்ரீனிவாஸ், சீர்காழி கோவிந்தராஜன், ராசுவர், எஸ். சி. கிருஷ்ணன், பி. கசீலா, ஞானசி, டி. வி. இரத்தினம்.

இவ்வாண்டின் 80 இணைப்பற்ற முழு நீள நகைச்சுவைப்படம்.

விசை குறுகிக் குறுகிக் சிரிப்புட்டிக் களிப்புட்டும் சிங்காரக் கித்திரம்.

அஞ்சலி தேவியின் அற்புதமான நடனங்கள், காதுக்கெனிய பாட்டுக்களும் நிறைந்த படம்.

நீங்கள் ஒவ்வொருவரும் பார்த்து மகிழவேண்டிய படம்.

தமிழ் பெருந் திருநாளான தீபாவளி தினத்தை சிறப்பாக
கொண்டாட சினிமாஸ் திரைகளில்

அதிவிரைவில் எதிர்பாருங்கள்!

ஆனந்த், அசோகன்,
ஹேமலதா, காமினி,

நடித்த
சிட்டாடல்



விஜயபுரி வீரன்

வெற்றிகரமான 2-வது வாரம்!

கிங்ஸ்லி பிளாஸா நவா வெலிங்டன்
[கொழும்பு] [வெள்ளவத்தை] [சும்பனித்தெரு] [யாழ்ப்பாணம்]

விஜயா பூங்கிருஷ்ணா
[மட்டக்களப்பு] [சுகோணமலை]

அண்ணனின் அறிவுரை:-

இளைபிரியா இதயம் கொண்டவர்கள் நாங்கள். என் தம்பியின் உள்ளத்திலே பிரமிக்கத்தக்க பாசம் தலை தூக்கியது. மயிர் கூச்செறியும் சூழ்நிலையிலே, தலை கொடுக்கும் தம்பியாக மாறிவிட்டான். பிரமை தட்டும் புயல் வாழ்வில் சிக்கிய எங்கள் உள்ள முருக்குப் வரலாற்றை உங்களுக்கு நேரில் விவரிக்க மேலே கூறிய தியேட்டருக்கே மாடர்ன் தியேட்டர்ஸ் "தலை கொடுத்தான் தம்பி" படத்தில் வருகிறோம். அப்பொழுது விவரமாக உங்களுக்கு எல்லாம் புரியும்.

வணக்கம்.

கே. ஆர். ராமசாமி.

தம்பியின் சபதவுரை:-

என்னைப் பெற்றெடுத்தவள் என் முதல் தாய். நான் பிறந்த பொன்னாடு என்னுடைய மற்றொரு தாய். நாட்டைப் பழித்தவன் தேவனாலும், அவனைத் தப்பிச் செல்ல விட மாட்டேன். தாயின் நெஞ்சத்திலே துயரைக் கொடுத்தவன் • யிரோடு இருக்கக்கூடாது. சூழ்நிலையின் கோளாறுல் எரிமலையாய்க் கிளம்பி அன்பு வழி மறந்து ஆத்திர வழியில் நான் செல்லும்போது, அண்ணா என் வாழ்விலே குறுக்கிட்டார்.....அண்ணா.....அவர்தான் அறிவுக் கடவுள். அன்புத் தெய்வம். அவர் உணர்த்திய சிரிய வழியில் சென்று, அவர் அன்புக்காக தலை கொடுக்கும் தம்பியாகவே மாறிவிட்டேன். புரட்சிகரமான என் வாழ்க்கையை நீங்கள் புரிந்து கொள்வதற்காக, சுற்றுப் பிரயாணமாக நானும் அண்ணாவும் மேலே கூறிய தியேட்டர்களிலே காட்சியளிப்போம். வந்து கேளுங்கள் விரிவான என் வரலாற்றை.

அண்ணா வாழ்க!

வணக்கம்.

எஸ். எஸ். ராஜேந்திரன்

எஸ். எஸ். ராஜேந்திரன், கே. ஆர். ராமசாமி,

மாலினி-தாம்பரம் லலிதா

எஸ். மனோகார்,

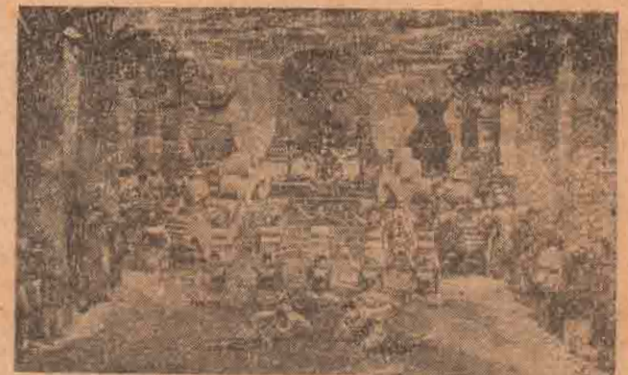
வி. ஆர். ராஜகோபால்,

டி. கே. ராமச்சந்திரன்,

டி. பி. முத்துலட்சுமி, பி. எஸ். சூனம்,

மேரி உரா

முதலியோர் நடித்த



தலை கொடுத்தான் தம்பி

பின்னணி: டி. எம். சவுந்தரராஜன்—சீர்காழி
கோவிந்தராஜன்—எஸ். சி. கிருஷ்ணன்—ர.
எல். ராகவன்—ஜிக்கி—பி. சுசீலா—ஜமுஜு
ராணி—என். எல். கானசரஸ்வதி.

டைரக்டர்:

டி. ஆர். சந்திரன்

திரைக்கதை—வசனம்:

முரசோலி மாறன் எம். ஏ.